## FASCINATION

GRUNDIG

**REVUE '91** 



MADE

B Y

GRUNDIG

- IDTV, Pictogramme, Umweltinitiative
- Cinema-Großbild-Projektions-TV
- 9 Monolith-Großbild-Farbfernsehgeräte
- 10- 17 Monolith-Farbfernsehgeräte
- 18- 20 TV-Recorder/TV-Combi
- 21- 23 Stereo-Farbfernseh-
- geräte 24– 26 Mono-Farbfernsehgeräte
- 27- 31 Farb-Portables
- 32- 35 Satellite-Receiver, Antennen-Positioner
- 36- 38 Tele-Videotext, TOP, Quick-TOP-Decoder
  - 39 Konsoletten, Konsolen, Fußgestelle u. Fernseh-Zubehör
- 40- 41 Datentabellen

#### HIFI

- 68- 69 Einleitung 70- 71 Serie 8000 MKII: Verstärker, Tuner, Doppel-Cassettendeck, Plattenspieler
- 72- 75 CD-Player, CD-Video-Player
- 76- 77 Midi-Serie 5000 und Plattenspieler "Prisma"
- 78- 79 Serie 4000 MKII: HiFi-System 4300 MKII, Receiver, Doppel-Cassettendeck, Plattenspieler, Turm und Boxen
- 80- 81 Stereo-Compact-Center
- 82- 83 Lautsprecher-Boxen
- 84- 85 Pictogramme HiFi + Audio
- 85- 87 Datentabellen

#### Qualität made by Grundig

Nur wer Qualität ohne Wenn und Aber bietet, hat auf Dauer eine echte Chance beim Verbraucher, Deshalb ist der ständige Wille zur technischen Innovation unser oberstes Prinzip. Fantasie und Einsatzfreude aller Grundia Mitarbeiter führen zu immer neuen Forschungen und Entwicklungen. So verbindet sich deutsche Ingenieurkunst der Gegenwart mit dem reichen Erfahrungsschatz der Vergangenheit.

Mit neuen Entwicklungen in der Unterhaltungselektronik setzt Grundig immer wieder Zeichen: Allein in den Bereichen TV und Video hat Grundia mit der 100-Hz-Technik, dem Multi-Audio-System, ATTS oder Textprogramming klare Beweise hervorragender technischer Kompetenz geliefert.

Modernste Produktionsstätten erreichen bei der Umsetzung der Idee in die Praxis eine gleichbleibende Produktqualität auf sehr hohem Niveau. Unterhaltungselektronik von Grundig verbindet technische Zuverlässigkeit mit optimaler Bedienungsfreundlichkeit. Damit leistet Grundig einen gezielten Beitrag zur Steigerung von Lebensqualität in Freizeit, Hobby und Beruf.

### **VIDEO**

- 42- 43 Einleitung und Pictogramme
- 44- 52 Video-Recorder 53 VS 10 (Schnittsteuer-
- gerät) 54- 59 VHS/S-VHS-Camera-Recorder
- 60- 63 8mm-Camera-Recorder
  - 64 Datentabelle Camera-Recorder
  - 65 VS 4-8 Video-Reporter/Zubehör
- 66- 67 Datentabelle Video-Recorder

### **AUDIO**

- 84- 85 Pictogramme Audio + HiFi
- 88- 89 Einleitung Audio
- 90- 91 Studio Line
- 92- 93 Party Center
- 94- 99 Radio-Recorder und Cassetten-Recorder
- 100-103 Stereo-Pockets
- 104-108 Weltempfänger und Zubehör
- 109-110 Cosmopolit, Reisesuper
- 111-113 Uhrenradios und Rundfunkgeräte
- 114-115 Datentabellen

### CAR AUDIO

- 116-117 Pictogramme
- 118-121 Autoradios mit und
  - ohne Cassettenteil
- 122-123 Lautsprecher, Power Amplifier, Zubehör,

Datentabellen



Technische Angaben ohne Gewähr. Änderungen und Liefermöglichkeiten vorbehalten.

# DE BY

# UNDIG

#### Design made by Grundig

Ein Blick auf die neue Design-Linie von Grundig zeigt: Hier hat die Zukunft Gestalt gewonnen. Mit den neuen Produktlinien verbindet Grundig modernste Technologie mit hochwertiger Ausstattung und exklusivem Design. Darin zeigt sich schon auf den ersten Blick die optische Faszination dieses neuen Produkt-Konzeptes. Die klare Linienführung gibt in ihrer präzisen Eleganz der Technik ein neues, zeitgemäßes Gesicht. Doch Design made by Grundig geht weit über die Perfektion der äußeren Erscheinung hinaus. Schließlich ist es bewährte Tradition des Hauses Grundig, Technologie ebenso leistungsfähig wie komfortabel zu gestalten. Das bedeutet ein Höchstmaß an Bedienkomfort. Schließlich wollen wir, daß unsere Produkte durch ihre Schönheit gefallen und durch ihre Leistung überzeugen.

#### Leasing\* made by Grundig

<u>'Fascination made by Grundig'</u> – dieser hohe Anspruch steht für Grundig Produkte der Unterhaltungs-Electronic.

<u>'Leasing made by Grundig'</u>
– eine zeitgemäße Alternative zu Kauf und Finanzierung.
Und es bedeutet Luxustechnik ohne Kaufbelastung. Mit einfachster Abwicklung – Euroscheckkarte oder Kreditkarte und Ihr Personalausweis genügen.

Leasing bringt Ihnen feinste Technik, Finanzierungsvorteile und Bequemlichkeiten – Vollgarantie und Service inclusive. Nach 2 Jahren können Sie entscheiden: Lassen Sie sich wieder ein Wunschgerät mit aktuellster Technik aufstellen oder nutzen Sie Ihr Gerät einfach weiter? Eine freie Wahl. Und eine faire Sache. Der Grundig Fachhandel berät Sie gerne.

\* Über die Gesellschaft für Fachhandels-Leasing GmbH (GFL), 3000 Hannover.

### Umwelt-Initiative made by Grundig

Wir stehen alle in der Verantwortung für die Umwelt. Für Luft, Wasser, Boden. Für unsere Gesundheit und die unserer Kinder. Grundig nimmt diese Verantwortung außerordentlich ernst. Und tut eine Menge dafür.

Entlastung unserer Atmosphäre So werden z. B. in der Produktion von Leiterplatten keinerlei FCKWs und CKWs (die berüchtigten "Ozonkiller") mehr eingesetzt. Metallreinigung, eine unumgängliche Maßnahme vor der Weiterverarbeitung, wird bei Grundia ohne giftige Lösemittel vorgenommen. Lösemittel, die sonst unweigerlich durch Verdunstung die Atmosphäre belasten oder durch Versickern unser wertvolles Grundwasser verunreinigen würden.

Umweltverträgliche Produkte Doch vor allem bei Produkten für den Verbraucher leistet Grundig Vorbildliches. In enger Zusammenarbeit mit Lackherstellern hat Grundig umweltverträaliche Wasserlacke für Kunststoff- und Metalloberflächen entwickelt. Zum Beispiel dürfen alle Druckfarben und Gehäuse-Lackierungen für Grundig Geräte keine toxischen Schwermetalle enthalten. Spanplatten werden in emissionsarmer Qualität ("E 1") verarbeitet. Im täglichen Gebrauch dürfen sich aus Grundig Produkten keine gefährlichen Emissionen mit Dioxin oder Furanen bilden. Dies wird von der Landesgewerbe-Anstalt Bayern (LGA) in Zusammenarbeit mit der Universität Bayreuth auf Initiative von Grundig überwacht. Und sämtliche Bauteile von Grundig Produkten müssen selbstverständlich frei von Quecksilber, Cadmium und Asbest sein. So erfüllt Grundig strengste Maßstäbe, wie sie zum Teil auch für Kinderspielzeug gelten.





#### Pictogramm-Erklärungen TV





Eine 10% höhere Leuchtschirmund Fokusspannung garantiert ein deutlich schärferes Farbbild. Ein stark getöntes Frontglas sorgt für größeren Kontrastumfang. Invar Technik: Spezielles Schlitzmasken-Material bewirkt auch bei großer Bildhelligkeit farbgetreue Wiedergabe.



Diese Scheibe ist ein optisches Präzisionsteil. Die beidseitige AR-Vergütung minimiert störende Reflexionen. Die leitfähige Scheibeninnenseite verhindert elektrostatische Aufladungen. Die Absorptionsbeschichtung erhöht den Kontrast und die Farbsättigung.



Eine optische Anzeige des eingestellten Bild- oder Tonwertes im laufenden Bild.



Die erhöhte Farbcontourschärfe CTI (Color Transient Improvement) sorgt für exakte Trennung von Farbflächen.





Der Kabel-Tuner für Kabel-Programme ist eingebaut. Bei Geräten der neuen Generation mit 8-MHz-Raster für Hyperband.



Satelliten-Direktempfang über Parabol-Antenne und Grundig Satellite-Receiver.





Multi System für Mehrnormen-Empfang (siehe Datentabellen Seiten 40 – 41) oder PAL-Secam BG-Farbempfang (DDR-Sender).





Ein Tele-Videotext-Decoder ist eingebaut (siehe Datentabellen Seiten 40 – 411, bei Geräten mit dem TOP-Zeichen ein Decoder nach dem TOP- Verfahren (siehe Seite 38).



Bis zu 2x60 Watt mit Aktivsystem oder 2x50 Watt aus hochwertigen Endstufen finden Sie in den Stereo-Geräten. Diese Angaben beziehen sich jeweils auf die Musikleistung.



Das Multi-Voltage-Netzteil bei den Geräten T 55-449, P 37- 449 und P 25-449/12 verarbeitet alle Wechselspannungen von 80 bis 260 Volt.



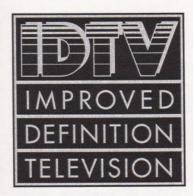
S-Video-Buchse für Anschluß von S-VHS-Camera-Recordern/ Video-Recordern oder 8-mm-Camcorder.





Anschlußmöglichkeit für z.B. 2 Video-Recorder durch 2 EURO-AV-Buchsen, davon eine mit voller Anschlußbelegung und eine mit VCR-Belegung. Bei 2 CINCH-Buchsen kann ein Camera-Recorder mit Mono-Ton angeschlossen werden, bei 3 CINCH-Buchsen ein Gerät mit Stereo-Ton oder ein CD-Video-Player.

TV



#### Improved Definition TV: Fernsehen mit verbesserter Bildqualität.

IDTV

IDTV mit der 100-Hz-Technik von Grundig. Die neue Qualitätsklasse der Bildwiedergabe.
IDTV, Improved Definition Television, bedeutet einen entscheidenden Schritt in die Fernsehzukunft. Dieser neue Qualitätsstandard begeistert durch eine Bildqualität, die die neue Monolith-Gerätegeneration von Grundig mit der 100-Hz-Technik auszeichnet.

#### Großflächen-flimmerfreies Fernsehen durch 100 Hertz.

Unzulänglichkeiten in der Bildwiedergabe, die jahrelang als unvermeidbar hingenommen wurden, gehören der Vergangenheit an. Durch die 100-Hz-Technik von Grundig werden durch das Übertragungssystem bedingte Schwächen wie das Flimmern großer, heller Flächen beseitigt. Auch das Hin- und Herspringen waagerechter Linien, das "Kantenflackern", wurde reduziert.

#### 100-Hz-Technik und modernste digitale Mikroelektronik.

Innovative Ingenieurleistungen wie die 100-Hz-Technik von Grundig sind entscheidende Voraussetzungen, um das Improved Definition Television IDTV zu realisieren. Die Verbesserung erfolgt durch eine erweiterte technische Ausstattung der Empfangsgeräte mit modernster Mikroelektronik. Ein 2 1/4 Megabit digital arbeitender Halbbildspeicher macht

es möglich, die Bildwechselfrequenz von <u>50 Hz</u> auf <u>100 Hz</u> zu verdoppeln. Diese erhöhte Halbbildzahl ist für das menschliche Auge nicht mehr wahrnehmbar. Es entsteht ein Fernsehbild, das auf den Betrachter so ruhig wirkt wie ein gutes Dia. Das bedeutet für Ihre Augen entspannteres und fast ermüdungsfreies Fernsehen. Dies gilt natürlich auch bei der Nutzung von Tele-Videotext-Seiten und bei der Wiedergabe von Video-Recorder-Aufnahmen. Sie erleben mit dem IDTV-Standard und der Grundia 100-Hz-Technik ein völlig neues, faszinierendes Fernsehen. Übrigens sind diese Verbesserungen der Bildwiedergabe durch die erhöhte Bildwechselfrequenz bei Bildschirm-Arbeitsplätzen längst eingeführter Standard.

Die digitale Signalverarbeitung und Bildspeicherung eröffnet darüber hinaus neue, zusätzliche Nutzungsmöglichkeiten wie Zoom, Program Scan, Multipicture, störungsfreies Standbild und Standbild im Bild sowie Stroboskop-Effekte.

Das digitale Signal-Processing getrennt für Helligkeits- und Farbsignal – besonders wichtig für die S-Video-Buchse\* – sorgt für eine bessere Videosignal-auflösung und damit für schärfere Bilder als bisher.
Eine intelligente, bewegungs-adaptive Rauschreduktion verbessert zusätzlich die Bildqualität und sorgt dafür, daß auch bei schwächeren Antennensignalen ein klares Bild möglich wird. Der Regelumfang beträgt hierbei 12 dB.

Die <u>Cross-Color-Bearbeitung</u> reduziert die "Regenbogen-Effekte" z. B. beim karierten Anzug des Nachrichtensprechers nahezu vollständig.

#### IDTV – Die zukunftssichere Innovation.

Mit dem "Improved Definition TV" können Sie heute schon eine neue Qualitätsklasse erleben. Gleichzeitig haben Sie die Sicherheit, für zukünftige Entwicklungen optimal gerüstet zu sein. Denn Grundig-Geräte der IDTV-Klasse sind variabel und zukunftssicher gestaltet.

Erleben Sie dieses Stück Zukunft von Grundig bei Ihrem Fachhändler. Er wird Ihnen gerne ein Bild von morgen zeigen.

 Hier k\u00f6nnen h\u00f6her aufl\u00f6sende Videorecorder oder Satelliten-Receiver angeschlossen werden.



### **CINEMA 117-100 IDTV**



Das neue Projektionsfernsehgerät von Grundig mit 3 Spezial-Projektionsbildröhren ist selbstverständlich mit der 100-Hz-Technik ausgestattet. Übrigens als einziges Gerät dieser Größe. Nahezu ermüdungsfreies Fernsehen ist somit gewähr-leistet. Den kinoähnlichen TV-Genuß rundet der satte Klang mit 2 x 60 Watt Musikleistung ab. Weitere technische Ausstattungsmerkmale wie z.B. der Quick-TOP-Decoder für das TOP-Tele-Videotext-Verfahren, der digitale Bildspeicher oder die individuelle Tonkanalwahl für Kopfhörer bei 2-Ton-Empfang machen den CINEMA 117-100 IDTV perfekt. Die Bedienung erfolgt mit der Infrarot-Fernbedienung Tele-Pilot® 661

 117 cm Schirmdiagonale (Projektion mit 3 Špezial-Bildröhren).

• 100-Hz-Bildfrequenz.

• Digitaler Bildspeicher für Standbild, Zoom (Bildausschnitts-Vergrößerungen), Multibild (Bewegungsabläufe können durch 9 gleichzeitig sichtbare Standbilder deutlich gemacht werden), Program Scan 19 kleine Standbilder zeigen ständig durchaktualisierte TV-Programme mit Program Codel und Rausch-Reduzierung (Bildverbesserung bei leichtem Farbrauschen).

 Quick-TOP-Decoder f
ür TOP-Tele-Videotext-Verfahren mit 32-Seiten-Speicher und effizienter Steuerungssoftware.

Info Center mit Tabellen über gespeicherte Seiten, Kanalnummern, 6 stellige Senderkurzbezeichnungen (Program Codel und eingestellte Empfangsnorm. 3 Timerfunktionen (Seite 38).

· Optische Anzeige des eingestellten Bild- oder Tonwertes im laufenden Bild (On Screen

Displayl.

 Multifunktions-Display. Fernbedienung Tele-Pilot® 661

TOP für 99 Programme.

Zusätzlich 5 AV-Stellungen mit Anschlußmöglichkeiten für Video-Recorder, Camera-Recorder, S-Video, CD-Video. Audio-Stereo-Ausgang, regelbar über Fernbedienung. Weitere Anschlüsse: 2 Lautsprecher-Boxen, Kopfhörer (regelbar).

 2x60 Watt Musikleistung. 2 Zweiwege-Exponential-Boxen (Aktivsystem).

· Gehäuse: schwarz.



### TV-CINEMA























Pictogramme: Seite 4. Zubehör: Seiten 36 und 39. Datentabelle: Seiten 40-41.

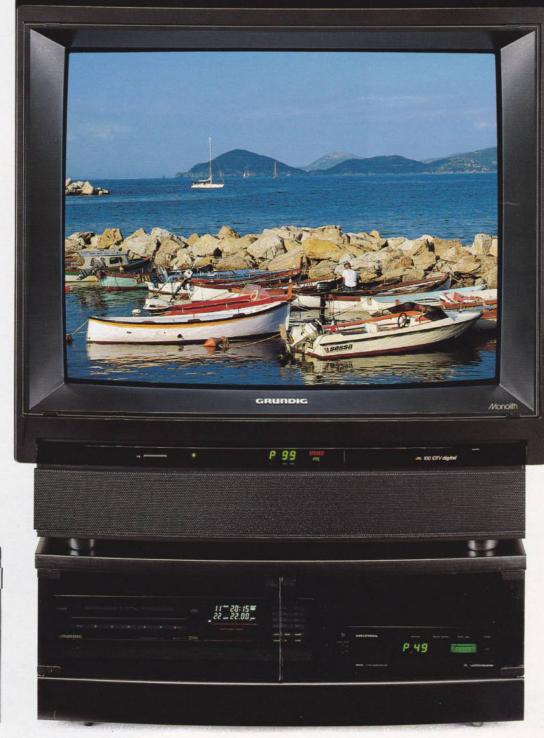
Fernsehen fast wie Kino mit der 95-cm-Superbildröhre, der 100-Hz-Bildfrequenz gegen Großflächenflimmern und 2×60 Watt Musikleistung. Zusätzlichen Komfort bietet der "Große" von Grundig durch den digitalen Bildspeicher.

Mit Quick-TOP-Decoder für das TOP-Tele-Videotext-Verfahren.

Die Bedienung dieses Profi-Heimkinos wird Ihnen mit der Fernbedienung Tele-Pilot® 661 TOP leicht gemacht.

- 95-cm-Black-Planar-Rechteck-Bildröhre. Frontscheibe.
- 100-Hz-Bildfrequenz.
- Digitaler Bildspeicher für Standbild, Zoom (für Bildausschnitts-Vergrößerungen), Multibild (Bewegungsabläufe können durch 9 gleichzeitig

sichtbare Standbilder deutlich gemacht werden!, Program Scan 19 kleine Standbilder zeigen ständig durchaktualisierte TV-Programme mit Program Code!, und Rausch-Reduzierung (Bildverbesserung bei leichtem Farbrauschen).









### TV-MONOLITH®

- · Quick-TOP-Decoder für TOP-Tele-Videotext-Verfahren (s. Seite 38).
- · Optische Anzeige des eingestellten Bild- oder Tonwertes im laufenden Bild (On Screen Displayl.
- Multifunktions-Display.
- Fernbedienung Tele-Pilot®
  661 TOP für 99 Programme.

  Zusätzlich 5 AV-Stellungen mit
  Anschlußmöglichkeiten für Video-Recorder, Camera-Recorder, S-Video, CD-Video. Audio-Stereo-Ausgang, regelbar über Fernbedienung. Weitere Anschlüsse: 2 Lautsprecher-Boxen, Kopfhörer (regelbar).
- 2x60 Watt Musikleistung. 2 Zweiwege-Exponential-Boxen (Aktivsystem).
- Mit Konsole 95-81.
- · Gehäuse: schwarz.

Mit der 82-cm-Bildröhre bietet Ihnen Grundig auch hier Größe! Beachtenswert die 100-Hz-Technik! Mit allen von Grundig bekannten Vorteilen steht der M 82-100 IDTV seinem großen Bruder in nichts

- · 82-cm-Black-Planar-Rechteck-Bildröhre mit Invar-Maske. Attraktive Frontscheibe.
- Mit Konsole 82-68.
- · Gehäuse: schwarz.

Weitere technische Vorzüge wie M 95-100 IDTV (Seite 8/9).







#### Monolith® M 70-100 IDTV



Faszinierende Technik und eine klare Linienführung, das ist Fernsehen vom Feinsten! Durch die Verdoppelung der Bildwechselfrequenz von 50 auf 100 Halbbilder pro Sekunde (100-Hz-Technik) ist entspanntes und fast ermüdungsfreies Sehen für Sie gewährleistet.

2 Zweiwege-Exponential-Boxen mit je 60 Watt Musikleistung machen das Fernsehen zum Klangerlebnis!

- 70-cm-Black-Planar-Rechteck-Bildröhre. Invar-Maske.
   Monolith-Kontrastfilterscheibe.
- 100-Hz-Bildfrequenz.
- Digitaler Bildspeicher für Standbild, Zoom (für Bildausschnitts-Vergrößerungen), Multibild (Bewegungsabläufe können durch 9 gleichzeitig sichtbare Standbilder deutlich gemacht werden), Program Scan (9 kleine Standbilder zeigen ständig durchaktualisierte TV-Programme mit Program Code), und Rausch-Reduzierung (Bildverbesserung bei leichtem Farbrauschen).
- Quick-TOP-Decoder für TOP-Tele-Videotext-Verfahren mit 32-Seiten-Speicher und effizienter Steuerungssoftware. Info Center mit Tabellen über gespeicherte Seiten, Kanalnummern, östellige Senderkurzbereichnungen (Program Code) und eingestellte Empfangsnorm. 3 Timerfunktionen (Seite 38).

- Optische Anzeige des eingestellten Bild- oder Tonwertes im laufenden Bild (On Screen Display).
- Multifunktions-Display.
- Fernbedienung Tele-Pilot® 661 TOP für 99 TV-Programme.
- Zusätzlich 5 AV-Stellungen mit Anschlußmöglichkeiten für Video-Recorder, Camera-Recorder, S-Video, CD-Video. Audio-Stereo-Ausgang, regelbar über Fernbedienung. Weitere Anschlüsse: 2 Lautsprecher-Boxen, Kopfhörer Iregelbar).
- 2x60 Watt Musikleistung.
   2 Zweiwege-Exponential-Boxen (Aktivsystem).
- · Gehäuse: schwarz.











### TV-MONOLITH®

Fernsehen zum Genießen mit der 70-cm-Black-Planar-Bildröhre und der Monolith-Kontrastfilterscheibe.

Auch hier gewährleistet die 100-Hz-Technik großflächen-flimmerfreie Bilder! Mehrnormen-Empfang, Analogwert-Anzeige und Anschlüsse für 2 Video-Recorder sind weitere Gründe, warum Sie unseren M 70-580 IDTV kennenlernen sollten.

 70-cm-Black-Planar-Bildröhre mit Invar-Maske. Monolith-Kontrastfilterscheibe.

• 100-Hz-Bildfrequenz.

Digitaler Bildspeicher für Standbild, Zoom (für Bildausschnitts-Vergrößerungen), Multipicture (Bewegungsabläufe können durch 9 gleichzeitig sichtbare Standbilder deutlich gemacht werden), Program Scan (9 kleine Standbilder zeigen ständig durchaktualisierte TV-Programme mit Program Code), und Noise Reduction (Bildverbesserung bei leichtem Farbrauschen).

 Quick-TOP-Decoder für TOP-Tele-Videotext-Verfahren mit 32-Seiten-Speicher und effizienter Steuerungssoftware. Info Center mit Tabellen über gespeicherte Seiten, Kanalnummern, östellige Senderkurzbezeichnungen (Program Code) und eingestellte Empfangsnorm. 3 Timerfunktionen (Seite 38).  Optische Anzeige des eingestellten Bild- oder Tonwertes über eine in das laufende Bild eingeblendete Zeile (On Screen Display).

· Multifunktions-Display.

• Fernbedienung Tele-Pilot®
661 TOP für 99 TV-Programme
(plus 3 x AV).

2x35 Watt Musikleistung.
 4 Lautsprecher.

 Anschlußmöglichkeiten für Video-Recorder, S-Video, 2 Lautsprecher-Boxen, Kopfhörer.

· Gehäuse: schwarz.





Technische Feinheiten und klare Linienführung zeichnen dieses Gerät mit der 70-cm-Black Line-Bildröhre aus.

Ein Quick-TOP-Decoder für das TOP-Tele-Videotext-Verfahren mit 32-Seiten-Speicher ist bei diesem Fernseher ebenso selbst-verständlich wie das Musik-Aktivsystem (2 x 60 Watt). Eine Vielzahl von Anschlußmöglichkeiten machen aus dem M 70-590/9 TOP ein Fernsehgerät, das für die Zukunft gerüstet ist.

- 70-cm-Black Line-Bildröhre mit Invar-Maske.
- Monolith-Frontscheibe.
- Quick-TOP-Decoder für TOP-Tele-Videotext-Verfahren mit 32-Seiten-Speicher und effizienter Steuerungssoftware. Info Center mit Tabellen über gespeicherte Seiten, Kanalnummern, östellige Senderkurzbezeichnungen (Program Code) und eingestellte Empfangsnorm. 3 Timerfunktionen (Seite 38).
- Optische Anzeige des eingestellten Bild- oder Tonwertes im laufenden Bild (On Screen Display).
- Multifunktions-Display.
- Fernbedienung Tele-Pilot® 661 TOP für 99 TV- + 2 AV-Programme.
- 2 Zweiwege-Exponential-Boxen frontal.
- Anschlußmöglichkeiten für Video-Recorder, 2 Lautsprecher-Boxen, S-Video, Kopfhörer.
- · Gehäuse: schwarz.

#### Black Line:

- Eine um 10% höhere Leuchtschirm- und Fokusspannung garantiert ein deutlich schärferes Farbbild.
- Ein getöntes Frontglas sorgt für größeren Kontrastumfang.
- Invar Technik:
   Spezielles Schlitzmasken-Material bewirkt auch bei großer Bildhelligkeit farbgetreue Wiedergabe.



















### TV-MONOLITH®



Ein Monolith® im progressiven Monitorlook! Dazu innovative Technik für ein besseres Fernseh-Erlebnis. Zum Klassebild kommt der exzellente Klang durch zwei nach vorne abstrahlende Exponential-Lautprecher-Boxen sowie universeller Anschlußkomfort.

- 70-cm-Black Line-Bildröhre mit Invar-Maske.
- · Erhöhte Farbcontourschärfe CTI.
- Kabel-Tuner mit 8-MHz-Raster für Hyperband. Satelliten-Empfang über Parabolantenne und Grundig Satellite-Receiver.
- Mehrnormen-Empfang.High Tech Tuning mit PLL-Frequenz-Synthesizer.
- · Quick-Top-Decoder für TOP-Tele-Videotext-Verfahren mit 32-Seiten-Speicher und effizienter Steuerungssoftware. Info Center mit Tabellen über gespeicherte Seiten, Kanalnummern, 6stellige Senderkurzbezeichnungen (Programm Code) und eingestellte Empfangsnorm. 3 Timerfunktionen (Seite 38).
- Optische Anzeige des eingestellten Bild- oder Tonwertes (On Screen Display).

- Multifunktions-Display.
- Automatische Standby-Schaltung nach Sendeschluß oder Signal-Ausfall.
- 2x60 Watt Musikleistung (Aktivsystem) über 2 Zweiwege-Exponential-Boxen.
- Anschlußmöglichkeiten hinten: Euro-AV-Buchse mit voller Belegung. Euro-AV-Buchse für zweiten Video-Recorder (VCR). Audio-Stereo-Ausgang (Cinch), Schalt-Buchsen für 2 Lautsprecher-Boxen. S-Video. Vorne: Stereo-Kopfhörer.
- Fernbedienung Tele-Pilot® 661 TOP für 99 TV- + 2 AV-Programme, Tele-Videotext nach dem TOP-Verfahren, Satellite-Receiver, Grundia Video-Recorder sowie alle Programmier-Funktionen.
- · Gehäuse: schwarz.









Fernsehen im exklusiven Look die Design-Linie der Monolith®-Serie.

Ein Gerät im Design der Monolith-Klasse, das Fernsehen schön und einfach macht. Sei es die 63-cm-Black Line-Bildröhre mit Monolith-Frontscheibe oder die große Zahl der Anschluß-möglichkeiten für Video-Recorder, Satellite-Receiver, HiFi, S-Video, Kopfhörer etc. Ein Fernseher, der auf fast alles vorbereitet ist!

- 63-cm-Black Line-Bildröhre.
- Monolith-Frontscheibe.
- Tele-Videotext-Empfang durch PC-text-Baustein (Seite 36).
- Program Code (Senderkennung) im Bildschirm.
  • Multifunktions-Display.
- Infrarot-Fernbedienung Tele-Pilot® 661 für 49 TV-+ 2 AV-Programme.
- 4 Lautsprecher frontal.
- Anschlußmöglichkeiten für Video-Recorder, Satellite-Receiver, Heim-/Spiele-Computer, HiFi, S-Video, Kopfhörer.
- · Gehäuse: schwarz.











### TV-MONOLITH®

Ein kompakter Fernseher mit 55-cm-Bildröhre im Monolith-Design, mit Tele-Videotext-Decoder, Multi-funktions-Display und Infrarot-Fernbedienung für 49 TV- + 2 AV-Programme. Ein Gerät, das alles hat, was einen guten Fernseher ausmacht.

- \* 55-cm-Black-Planar-Rechteck-Bildröhre. Invar-Maske.
- Monolith-Frontscheibe.
- Tele-Videotext-Empfang durch PC-text-Baustein (Seite 36).
- Program Code (Sender-kennung) im Bildschirm.
   Multifunktions-Display.
- Infrarot-Fernbedienung Tele-Pilot® 661 für 49 TV-+ 2 AV-Programme.
- 2 Lautsprecher frontal.
- Anschlußmöglichkeiten für Video-Recorder, Satellite-Receiver, Heim-/Spiele-Computer, HiFi, S-Video, Kopfhörer.
- · Gehäuse: schwarz.

supercolor®



















#### Monolith® M 55-911 Design by F.A. Porsche







Mit diesem exklusiven Farb-TV-Gerät setzt Grundig neue Akzente. Außerlich wird dies in einem "Design by F.A. Porsche" dokumentiert und im Geräteinneren durch hochwertige Spitzentechnik konsequent fortgeführt. Dièses Produkt ist die zielstrebige Weiterentwicklung der anerkannten **Grundig Produktphilosophie** benutzerfreundlicher, technisch innovativer Gerätekonzepte, verknüpft mit einem hohen Design-Anspruch.



- 55-cm-Black-Planar-Rechteck-Farbbildröhre mit doppelseitig entspiegelter Kontrastfilterscheibe (optisches Präzisionsteil). Invar-Maske.
- Erhöhte Farbcontourschärfe CTI.
- Kabeltuner mit 8-MHz-Raster für Hyperband.
- Satelliten-Empfang über Parabolantenne und Grundig Satellite-Receiver.
- Mehrnormen-Empfang.
- Tele-Videotext-Empfang.
   Program Code (Senderkennung) im Bild durch programmierbare Buchstaben bzw. Ziffern.
- High Tech Tuning mit PLL-Frequenz-Synthesizer.
   Direkte Kanaleingabe über den IR-Dataprogrammer möglich.

- Extra-große LED-Programm-/ Kanalzeige (Höhe 2,6 cm).
- Infrarot-Fernbedienung Tele-Pilot® 911 für alle Funktionen. Geber kann oben ins Gerät formintegriert eingelegt werden Idas Gerät ist auch dann über Lichtleiter bedienbarl.
- 49 TV- + 2 AV-Programme sind speicherbar.
- Automatische Standby-Schaltung nach Sendeschluß oder bei Signalausfall.
- Stereo-Endstufe mit 2 x 20 Watt Musikleistung. 1 Tiefton-Lautsprecher (Subwoofer) für exzellente Baßwiedergabe. 2 seitliche Satellitenboxen mit je 2 Lautsprechern (ausziehbar, schwenkbar, abnehmbar).
- Stereo-Basisverbreiterung, Raumklang und Tonkanalwahl über Fernbedienung schaltbar.
- Das Gerät ist in verschiedene Positionen dreh- und kippbar.
- Anschlußmöglichkeiten für Video-Recorder, Satellite-Receiver, Computer, HiFi-Anlage. S-Video-Buchse.
- · Gehäuse: titan.



















## TV-MONOLITH® DESIGN BY F.A. PORSCHE

Pictogramme: Seite 4. Zubehör: Seiten 36 und 39. Datentabelle: Seiten 40-41.





#### TV-Recorder 5510



#### Fernseh-Video-Kombination

TV und Video gehören zusammen! Hier präsentiert Grundig die TV-Recorder-Generation – eine in Technik und Design vorbildliche Kombination – im 1 Tuner-Konzept, mit interner Verkabelung und einer Fernbedienung für beide Geräte.

#### Fernsehteil:

- 55-cm-Black-Planar-Rechteck-Farbbildröhre.
- Erhöhte Farbcontourschärfe
- 4 Watt Musikleistung über seitliche Breitbandlautsprecher.

#### **Empfangsteil:**

- PAL-/Secam BG (DDR)-Farbempfang.
- PLL-Frequenz-Synthesizer.
- Kanaldirektwahl oder Suchlauf mit individueller Feinabstimmung über Fernbedienung.
- 39 TV- + 2 AV-Programme sind speicherbar.
- Satelliten-Direktempfang über Parabolantenne und Satellite-TV-Receiver.
- Automatische Standby-Schaltung.

#### Recorderteil:

- On Screen Display: Der TVR führt mittels optischer Anzeigen in das laufende Bild durch die komplette Bedienung von TV und Video.
- Textprogramming in 10 Sprachen.
- Timer-Programmierung
   14 Sendungen in 365 Tagenl.
- Elektronisches Zahlenschloß, wahlweise für TV/Video oder nur für Video.

- ATTS f
  ür automatische Cassettenkennung.
- VPS mit VPS-Scanning.
- HQ-SuperVision.
- \*Assemble-Schnitt.
- One Touch Recording (OTR).
- Netzausfall-Überbrückung für Speicher und Uhr für ca. 1/2 Jahr.

### Infarot-Fernbedienung TVP1:

Sämtliche Funktionen des TVR sind damit fernbedienbar.

#### Anschlüsse:

- Rückseite: Euro-AV-Buchse für wahlweise zweiten Video-Recorder, Satellite-TV-Receiver, Heim-/Spiele-Computer, HiFi-Anlage.
- Vorne: AV-Eingang über Cinch-Buchsen für Camcorder.
- Seitlich: Kopfhörer-Buchse mit Lautsprecher-Abschaltung.
- Gehäuse: schwarz.





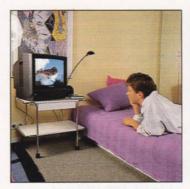




### TV-RECORDER



Bis auf die etwas kleinere 45-cm-Black-Planar-Rechteck-Farbbildröhre ist dieser Fernseh-Video-Recorder identisch mit dem TVR 5510.















#### TV-Combi 7000







- 70-cm-Black Line-Bildröhre mit Invar-Maske.
- Erhöhte Farbcontourschärfe
- Infrarot-Fernbedienung Tele-Pilot® 661 für 49 TV-+ 2 AV-Programme.
- Satelliten-Direktempfang über Parabolantenne und Grundig Satellite-Receiver.
- Kabel-Tuner mit 8-MHz-Raster für Hyperband.
- Automatische Standby-Schaltung nach Sendeschluß oder bei Signalausfall.

  High Tech Tuning mit PLL-
- Frequenz-Synthesizer.
- Multifunktions-Display.

- \*2x20Watt Stereo-Musikleistung.
- Einschubfach für Video-Recorder mit den Abmessungen: Breite max. 43,5 cm, Höhe max. 9 cm, Tiefe max. 47 cm.
- · Anschlußmöglichkeiten für Video-Recorder, Satellite-Receiver, Heim-/Spiele-Computer, HiFi-Anlage, Kopfhörer, Camera-Recorder, S-Video.
- · Gehäuse: schwarz.





#### Stereo ST 82-575/9 text

### TV-STEREO



**Exzellente Technik und** überzeugendes Design zeichnen dieses Gerät mit der 82-cm-Black-Planar-Rechteck-Bildröhre mit Invar-Maske aus. Die scharfen Farbkanten der Bilder durch die Farbcontourschärfe CTI werden auch Sie begeistern. Für den guten Ton sorgen 2×35 Watt Musikleistung und 4 frontal abstrahlende Lautsprecher.

Bei einem Fernseher dieser Klasse müssen Sie selbstverständlich auch nicht auf die Anschlußmöglichkeiten für Videorecorder, Satellite-Receiver und S-Video verzichten. Ihr Fachhändler demonstriert Ihnen gerne die komplette Standardausstattung dieses modernen Fernsehgerätes.

- \*82-cm-Black-Planar-Rechteck-Bildröhre mit Invar-Maske.
- Tele-Videotext-Empfang durch PC-text-Baustein (Seite 36).
- Program Code (Senderkennung) im Bildschirm.

- Infrarot-Fernbedienung Tele-Pilot® 661 für 49 TV-+ 2 AV-Programme.
  • 4 Lautsprecher frontal.
- Anschlußmöglichkeiten für Video-Recorder, Satellite-Receiver, Heim-/Spiele-Computer, HiFi, Camera-Recorder, CD-Video, S-Video, Kopfhörer, 2 Lautsprecher.
- Mit Konsole 82-68 (siehe Abb. Seite 9).
- · Gehäuse: schwarz.



#### ST 70-560 text ST 63-560 text



Gehäusefarben für ST 70-560 text.

Ein Farbfernseher, wie man ihn sich wünscht, wahlweise mit 70-cm- oder 63-cm-Black Line-Bildröhre und einem bestechend scharfen Bild. Mit vorbildlichem Bedien- und Anschlußkomfort und integriertem Tele-Videotext-Decoder. Ein Gerät, dessen Stereo-Klang genauso angenehm klingt wie sein Preis.

- 70-/63-cm-Black Line-Bildröhre mit Invar-Maske.
- Erhöhte Farbcontourschärfe
- Infrarot-Fernbedienung Tele-Pilot® 661 für 49 TV-+ 2 AV- Programme.
- · Satelliten-Direktempfang über Parabolantenne und Grundig Satellite-Receiver.
- Kabel-Tuner mit 8-MHz-Raster für Hyperband.
- Tele-Videotext-Decoder mit Senderkennung.
- Automatische Standby-Schaltung nach Sendeschluß oder bei Signalausfall.
- High Tech Tuning mit PLL-Frequenz-Synthesizer.
- Multifunktions-Display.
- 2x20 Watt Stereo-Musik-
- leistung, Anschlußmöglichkeiten für Video-Recorder, Satellite-Receiver, Heim-/Spiele-Computer, HiFi-Anlage, Kopfhörer, Camera-Recorder, S-Video.
- · Gehäuse: schwarz, braun, weiß, titan oder nußbaumfarben.



Gehäusefarben für ST 63-560 text (jedoch ohne titan-Ausführung).

### Black Line

#### supercolor®









ST 63-450 text ST 70-450 text

### TV-STEREO



ST 63-450 text

Die Monitor-Generation auch mit 63-cm-Bildröhre und 2 x 15 Watt Stereo. Selbstverständlich mit der Infrarot-Fernbedienung Tele-Pilot® 661. Der Tele-Videotext-Decoder mit Senderkennung ist eingebaut. ST 70-450 text

Ein Stereo-Farb-TV im
Monitor-Design mit 2 nach
vorn abstrahlenden Breitbandlautsprechern und
2 x 20 Watt Musikleistung.
Dazu die 70-cm-Black-Planar-Rechteck-Farbbildröhre
und CTI-Farbcontourschärfe. Durch die Fernbedienung Tele-Pilot® 661 sind
alle Funktionen fernsteuerbar. Der Tele-VideotextDecoder mit Senderkennung
rundet die Ausstattung
dieses Gerätes sinnvoll ab.

- 70-cm-Black-Planar-Rechteck-Farbbildröhre.
- · Farbcontourschärfe CTI.
- Infrarot-Fernbedienung Tele-Pilot® 661 für 49 TV-+ 1 AV-Programme.
- Satelliten-Direktempfang über Parabol-Antenne und Grundig Satellite-Receiver.
- Kabel-Tuner mit 8-MHz-Raster für Hyperband.
- Tele-Videotext-Decoder mit Senderkennung.
- Automatische Standby-Schaltung nach Sendeschluß oder bei Signalausfall.

- High Tech Tuning mit PLL-Frequenz-Synthesizer.
- · Multifunktions-Display.
- Anschlußmöglichkeiten für Video-Recorder, Satellite-Receiver, Heim-/Spiele-Computer, HiFi-Anlage, Kopfhörer, Camera-Recorder oder CD-Video.
- · Gehäuse: schwarz.

supercolor®



















Ein Farbfernsehgerät mit vielen technischen Vorzügen einer modernen TV-Generation im interessanten Monitor-Look. Mit 70-cm-Black-Planar-Rechteck-Farbbildröhre, automatischer Standby-Schaltung und Infrarot-Fernbedienung für alle Funktionen.

- 70-cm-Black-Planar-Rechteck-Farbbildröhre.
- Infrarot-Fernbedienung Tele-Pilot<sup>®</sup> 621 für 49 TV- + 1 AV-Programme.
- Automatische Standby-Schaltung nach Sendeschluß oder Signalausfall.
- oder Signalausfall.

  8 Watt Musikleistung über einen frontalen Breitbandlautsprecher.
- Anschlußmöglichkeiten für Video-Recorder, Heim-/Spiele-Computer, HiFi, Kopfhörer und Camera-Recorder.
- Gehäuse: schwarz.



T 63-430 T 55-440 T 51-440

### TV-MONO





T 51-440

#### T 63-430

Ein Mono-TV-Gerät in attraktivem Schwarz. Mit Infrarot-Fernbedienung Tele-Pilot® 621 und eingebautem Decoder für PAL-/ Secam Ost-Farbempfang (DDR-Sender).

- 63-cm-Rechteck-Farbbildröhre.
- Erhöhte Farbcontourschärfe
- Infrarot-Fernbedienung Tele-Pilot<sup>®</sup> 621 für 49 TV-+ 1 AV-Programme.
- Automatische Standby-Schaltung nach Sendeschluß oder bei Signalausfall.
- 8 Watt Musikleistung über einen frontalen Breitbandlautsprecher.
- Anschlußmöglichkeiten für Video-Recorder, Heim-/Spiele-Computer, HiFi, Kopfhörer, Camera-Recorder.

Gehäuse: schwarz.

#### T 55-440

Viel Fernsehen für Ihr Geld: ein kompaktes Modell im Monitor-Look. Mit AV-Eingang für Camera-Recorder und 4 Watt Musikleistung bestens ausgerüstet.

- 55-cm-Black-Planar-Rechteck-Bildröhre.
- Infrarot-Fernbedienung Tele-Pilot® 621 für 49 TV-+ 1 AV- Programme.
- \*Automatische Standby-Schaltung.
- Frontlautsprecher.
- Anschlußmöglichkeiten für Video-Recorder, Satellite-Receiver, Heim-/Spiele-Computer, HiFi, Kopfhörer, Camera-Recorder.
- · Gehäuse: schwarz.

#### T 51-440

Ein Monitor-TV mit edlem schwarzem Gehäuse. Bekannte Grundig Technik zu einem ausgewogenen Preis.

- 51-cm-Farbbildröhre, graugetönt.
- Infrarot-Fernbedienung Tele-Pilot<sup>®</sup> 621 für 49 TV-
- + 1 AV-Programme.

  \*Automatische Standby-
- Automatische Standby-Schaltung.
- 4 Watt Musikleistung.
   Breitbandlautsprecher frontal.
- Anschlußmöglichkeiten für Video-Recorder, Satellite-Receiver, Heim-/Spiele-Computer, HiFi, Kopfhörer, Camera-Recorder.
- · Gehäuse: schwarz.

T 63-430















#### T 51-400

Ein Monitor-TV mit 51-cm-Farbbildröhre und ausgereifter Fernsehtechnik in einem ausgewogenen Preis-Leistungs-Verhältnis.

- 51-cm-Farbbildröhre, graugetönt.
- Erhöhte Farbcontourschärfe CTI.
- · Kabel-Tuner.
- Satelliten-Direktempfang über Parabolantenne und Grundig Satellite-Receiver.
- High Tech Tuning mit PLL-Frequenz-Synthesizer.
- Infrarot-Fernbedienung
   Tele-Pilot® 611 text für 39 TV-+ 1 AV-Programme.
- Automatische Standby-Schaltung nach Sendeschluß oder bei Signalausfall.
- 8 Watt Musikleistung über einen frontalen Breitbandlautsprecher.
- Anschlußmöglichkeiten für Video-Recorder, Satellite-Receiver, Heim-/Spielecomputer, HiFi, Kopfhörer.
   Nachrüstmöglichkeit für Tele-
- Nachrustmoglichkeit für Tele-Videotext.
- · Gehäuse: schwarz.

Lieferbar: ab Oktober '90.



#### T 55-449

Sein modernes Design weckt Sympathie auf den ersten Blick. Mit dem Multi-Voltage- Netzteil verarbeitet er alle Wechselspannungen von 90-264 Volt, und Multi-System macht ihn unabhängig von TV-Normen. Auch die große Anzahl der Anschlußmöglichkeiten und die leichte Bedienung mit dem Tele-Pilot® 661 wird Sie begeistern.

- 55-cm-Black-Planar-Rechteck-Bildröhre.
- Erhöhte Farbcontourschärfe CTI.
- Kabel-Tuner mit 8-MHz-Raster für Hyperband.
- Satelliten-Direktempfang über Parabolantenne und Grundig Satellite-Receiver.
- · Mehrnormen-Empfang.
- High Tech Tuning mit PLL-Frequenz-Synthesizer.
- Infrarot-Fernbedienung Tele-Pilot® 661 für 49 TV-+ 1 AV-Programme.

- Automatische Standby-Schaltung bei Signalausfall oder nach Sendeschluß.
- 4 Watt Musikleistung.
- Anschlußmöglichkeiten für Video-Recorder, Satellite-Receiver, Heim-/Spiele-Computer, HiFi-Anlage, Kopfhörer, Camera-Recorder.
- · Gehäuse: schwarz.

















# T V - M O N O STEREO-PORTABLE

P 50-450



Dieser Stereo-Portable wird Sie nicht nur durch das gelungene Design, sondern auch durch den exzellenten Stereo-Klang überzeugen. Verantwortlich dafür sind 2 Breitbandlautsprecher seitlich und 2 Hochtöner frontal, die für ansprechende 2 x 8 Watt Musikleistung sorgen.

- 50-cm-Black-Planar-Rechteck-Farbbildröhre.
- Infrarot-Fernbedienung Tele-Pilot® 661 für 49 TV-+ 1 AV-Programme und alle Funktionen.
- Automatische Standby-Schaltung nach Sendeschluß oder Signalausfall.
- 2x8 Watt Stereo-Musikleistung über 2 seitliche Breitbandlautsprecher und 2 Hochtöner frontal.
- Doppelstab-Teleskopantenne.
- Anschlußmöglichkeiten für Video-Recorder, Heim-/Spiele-Computer, HiFi, Kopfhörer, Camera-Recorder.
- · Gehäuse: metallic-dunkel.













supercolor®







#### P 50-440

Dieser Portable mit der 50-cm-Black-Planar-Rechteck-Farbbildröhre in metallic-dunklem Gehäuse läßt optisch bereits vermuten, was er technisch bietet. Sei es die automatische Standby-Schaltung nach Sendeschluß oder die große Zahl der Anschlußmöglichkeiten vom Satellite-Receiver bis zum Camera-Recorder. Ein ideales Zweitgerät für Hobby oder Kinderzimmer.

- 50-cm-Black-Planar-Rechteck-Farbbildröhre.
- High Tech Tuning.Infrarot-Fernbedienung Tele-Pilot® 621 für 49 TV-
- + 1 AV-Programme.

   Automatische Standby-Schaltung.
- 4 Watt Musikleistung. 1 Breitbandlautsprecher seitlich.
- Doppelstab-Teleskopantenne.
- Anschlußmöglichkeiten für Video-Recorder, Satellite-Receiver, Heim-/Spiele-Computer, HiFi, Kopfhörer, Camera-Recorder.
- · Gehäuse: metallic-dunkel.

#### P 45-440/P 40-440

Bis auf die etwas kleineren Rechteck-Farbbildröhren sind diese Geräte identisch mit dem Portable P 50-440.

















## TV-PORTABLE









Pictogramme: Seite 4. Zubehör: Seiten 36 und 39. Datentabelle: Seiten 40-41.





#### P 37-443

Klein, aber fein! Hallo Urlaubsfreunde, dieser Farbportable paßt in jeden Kofferraum. Die komplette Grundig Technik auf kleinem Raum, und das zu einem hervorragenden Preis-Leistungs-Verhältnis!

- 37-cm-Farbbildröhre.
- · High Tech Tuning.
- Infrarot-Fernbedienung Tele-Pilot® 621 für 49 TV-+ 1 AV-Programme.
- Automatische Standby-Schaltung nach Sendeschluß oder bei Signalausfall.
- 4 Watt Musikleistung durch seitlichen Breitbandlautsprecher.
- Anschlußmöglichkeit für Video-Recorder, Satellite-Receiver, Heim-/Spiele-Computer, HiFi, Kopfhörer, Camera-Recorder.
- · Gehäuse: schwarz, weiß.











#### P 37-449

Ein Portable, wie geschaffen für Reise- und Campingfans! Dank Multi-System und Multi-Voltage macht er Sie unabhängig von Netzund TV-Normen.

- 37-cm-Farbbildröhre.
- Multi-System/Multi-Voltage.
- · High Tech Tuning.
- Infrarot-Fernbedienung Tele-Pilot® 621 für 49 TV-
- + 1 AV-Programme.
   4 Watt Musikleistung durch seitlichen Breitbandlautsprecher.
- Anschlußmöglichkeiten für Video-Recorder, Satellite-Receiver, Heim-/Spiele-Computer, HiFi, Kopfhörer, Camera-Recorder, Netz 190-264 VI.
- Gehäuse: schwarz.

















#### P 25-449/12

### TV-PORTABLE



Sie sind beruflich viel auf Achse? Sie möchten beim Campen, im Wohnmobil oder im Wohnwagen nicht auf den Fernseh-Komfort verzichten? Dann sollten Sie sich den kleinen, handlichen und kompakten Farbportable mit 25-cm-Farbbildröhre zeigen lassen.

Denn unterwegs ist der P 25-449/12 mit Multi-System und Multi-Voltage der ideale Reisebegleiter! Wo es keinen Strom aus der Steckdose gibt, wird er sogar zum TV-Gerät mit Solarbetrieb: Zusammen mit dem von AEG entwickelten Solar Power Pack\* und einer entsprechenden 12-V-Batterie spielt er überall mit.

- 25-cm-Rechteck-Farbbildröhre IBlack Matrix, mittelauflösend).
- Multi-System/Multi-Voltage.
- · Batterie-Betrieb.
- Infrarot-Fernbedienung Tele-Pilot® 621 für 49 TV-+ 1 AV-Programme.
- Automatische Standby-Schaltung nach Sendeschluß oder Signalausfall.
- 2 Watt Musikleistung über seitlichen Breitbandlautsprecher.
- Anschlußmöglichkeiten für Video-Recorder, Satellite-Receiver, Heim-/Spiele-Computer, Kopfhörer, Camera-Recorder, Netz (80-264 VI, Batterie (10-30 VI.
- · Gehäuse: schwarz
- \* Solar Power Pack ist nicht im Lieferumfang enthalten.





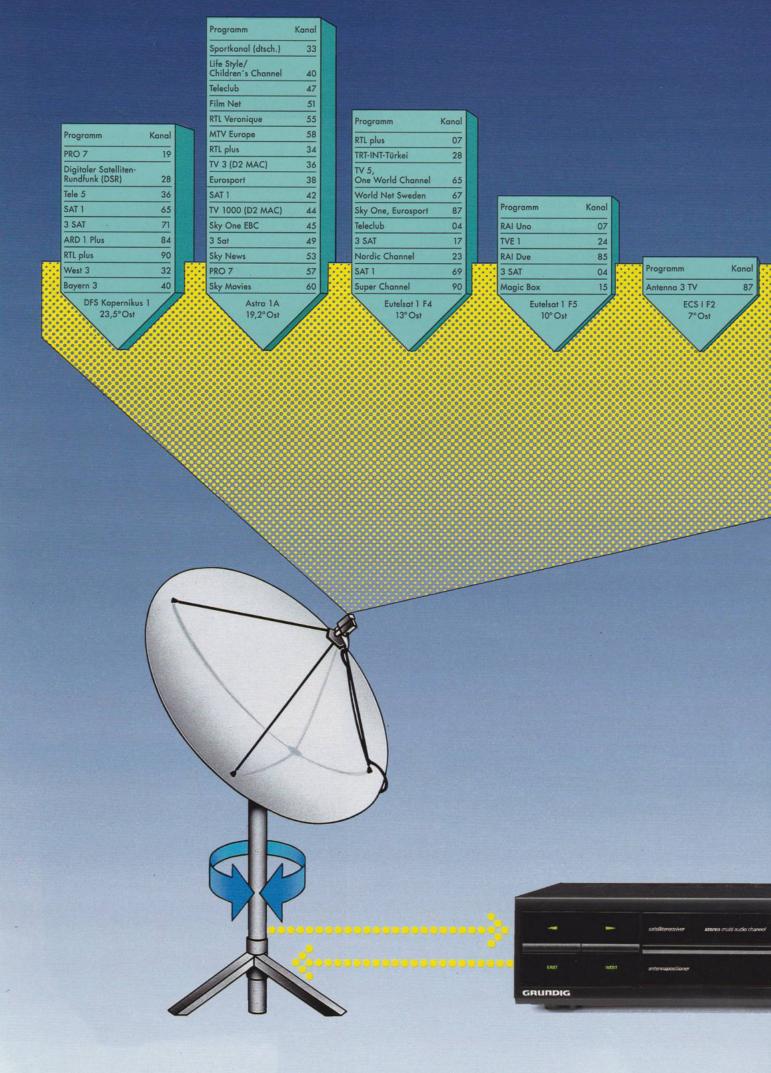




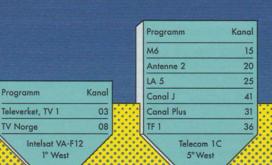






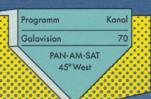


### SATELLITEN-FERNSEHEN



	Programm	Kanal
	Eins Plus	05
1	3 SAT	15
	SAT 1	25
	RTL plus	34
	Westschiene	44
	Sport 2/3	03
	Canal Enfant/ Euromusique	12
	La Sept	22
	Canal Plus (dtsch.)	32
1	Canal PLus (franz.)	41
	TV-Sat/TDF (D2-M	ACI/

1	Programm	Kanal
ı	CNN	25
	EBU	65
	Intelsat VA-F1	1
	27,5° West	



Wer schon Kabel-Fernsehen hat oder es in naher Zukunft bekommt, ist fein heraus. Für ihn findet die Programmvielfalt heute schon statt, denn die Auswahl unter mehr als 18 Programmen ist in Kabelhaushalten die Regel. Müssen sich alle anderen, die nicht ans Kabel kommen, für immer mit bescheidenen 3 oder 4 Programmen begnügen? Sie müssen nicht. Nationale und internationale Programmvielfalt ist per Satelliten-Fernsehen möglich. Von SAT 1 über Children's Channel bis zum "Frühstücksfernsehen aus Amerika" bietet es Empfang über alle Grenzen hinweg.

Die direkt abstrahlenden Satelliten wie Astra, Koper-nikus, ECS und Intelsat mit über 25 Fernsehprogrammen können heute schon mit einer 90-cm-Parabol-Antenne empfangen werden. Dazu benötigen Sie einen Satellite-Receiver. Er kann wie ein Video-Recorder an jedes Farb-TV-Gerät angeschlossen werden. Mit Fernseher, Parabolantenne und Grundig SAT-Receiver haben Sie eine solide Grundausstattung und sind damit komplett fürs Satelliten-Fernsehen ausgerüstet. Die dafür benötigten Genehmi-gungen der Baubehörden und der Bundespost werden übrigens in aller Regel heute problemlos erteilt.

Optimalen Empfang sichert der Satellite-Receiver STR 300 AP. Ein Gerät, in das ein Antennen-Positioner bereits werkseitig integriert wurde. Die drehbare Parabolantenne wird automatisch in die beste Empfangsposition des angewählten Satelliten gesteuert.





#### STR 300 AP STR 12 AP 201

#### **STR 300 AP**

Satelliten-Empfang so komfortabel wie noch nie. Mit dem neuen Grundig STR 300 AP. Denn in ihm stecken zwei Top-Geräte: Ein SAT-Receiver der Spitzenklasse und ein ausgereifter Antennen-Positioner. Das Ganze in Stereo und voll fernbedienbar.

- 100 Kanäle auf 99 Programmplätzen speicherbar.
   Individuelles Fine Tuning.
- Nachführung einer Drehanlage über 99 Satelliten-Positionen möglich.
- Digitale Feldstärkeanzeige zur Antennenjustage.

- Einfache Umprogrammierung durch Copyfunktion.
- Dual-Band LNC-Umschaltung (14/18 V).
- Unter jedem Programmplatz sind separat abspeicherbar: Skew-Werte für magn. und mot. Polarizer, Polarisation und Antennen-Auswahl, Kanal, Frequenzhub und Videopolarität, ZF-Bandbreiten-Umschaltung für schwache Signale, Tonträgerwahl (Haupt-, Neben- und Stereo-Tonträger zwischen 5 und 9,99 MHzl, Ton-Deemphasis-Umschaltung 162µs/J171, Satelliten-Nummer und Position.
- 15 pol. Descrambler-Buchse.

- Zwei frei programmierbare Schaltausgänge 0/12 V.
- Umschaltbare Video-Deemphasis PAL/Linear.
- Euro-AV-Buchse, Cinch-Buchsen (Audio L/R).
- Gehäuse: schwarz.



#### **STR 12**

Der neue Grundig STR 12 stellt Ihnen nahezu alle in Europa empfangbaren Satelliten-TV- und Stereo-Rundfunk-Programme auf Knopfdruck zur Verfügung. Er speichert 99 Programme und 49 verschiedene Satelliten-Positionen.

- 100 Kanäle auf 99 Programmplätzen speicherbar.
   Individuelles Fine Tuning.
- Jeder Programmplatz separat abspeicherbar mit: Skew für

magn. und mot. Polarizer, Polarisation und Antennen-Auswahl, Kanal, Frequenzhub, ZF-Bandbreiten-Umschaltung für schwache Signale, Tonträgerwahl (Haupt-, Nebenund Stereo-Tonträger zwischen 5 und 9,99 MHz), Ton-Deemphasis-Umschaltung (62µs/J17).

- Einfache Umprogrammierung durch Copyfunktion.
- Programmierbare Dual-Band LNC-Umschaltung (14/18V).
- Frei programmierbarer Schaltausgang 0/12 V.

- 2 Eingänge für Satelliten-Signale.
- Euro-AV-Buchse, 2 Cinch-Buchsen (Audio L/R).
- · Gehäuse: schwarz.





Der mikroprozessorgesteuerte AP 201 – passend zum STR 12 – führt
ein drehbares AntennenEmpfangs-System mit
Pulssteuerung präzise in die
vorprogrammierte Satelliten-Position. Falls es künftig
möglich ist, können bis zu
49 verschiedene Satelliten
angesteuert werden.
Mit dem Fernbedien-Geber
des STR 12 können beide
Geräte fernbedient werden.

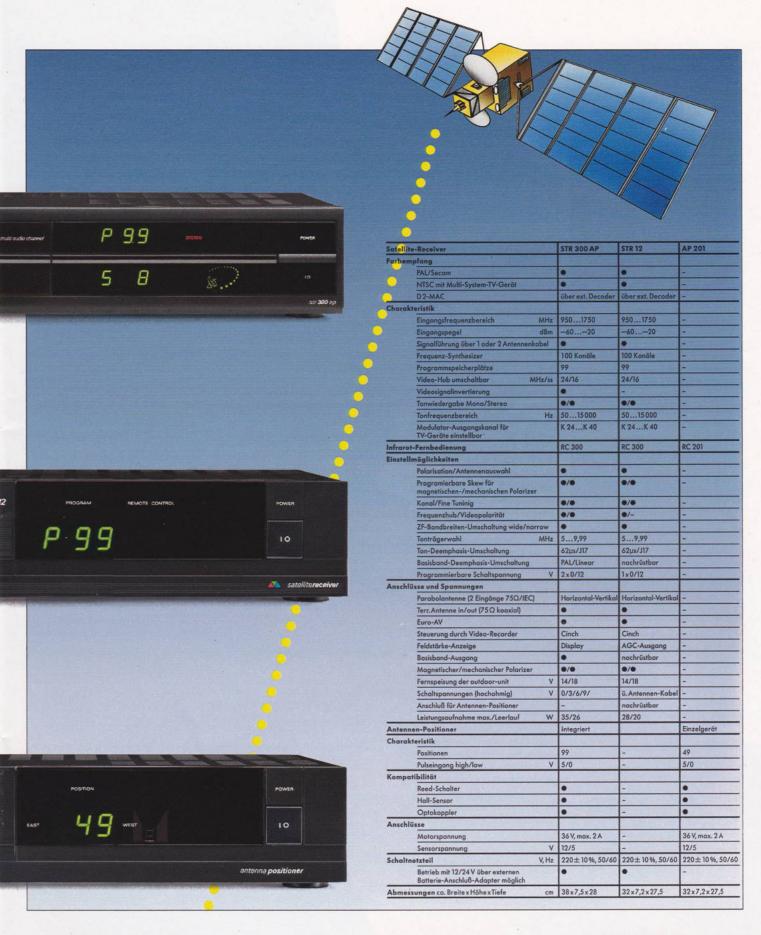
- Ausgänge: Motorspannung 36 V, max. 4 A, typ. 2 A.
- Sensorspannung: 12 V, 300 mA und 5 V, 200 mA.
- Leistungsaufnahme: max.
   90 Watt, Leerlauf 5 Watt.
- Pulseingang: Für Aktuatoren (Motor und Getriebe) mit Reed-Schalter, Hall-Sensor oder Optokoppler geeignet. High > 4,5 V (max. 12 V), Low < 3,0 V.</li>
- Leichtes Programmieren mehrerer Programme des gleichen Satelliten durch Copy-Taste.
- Gehäuse: schwarz.





### SATELLITEN-RECEIVER

#### **Datentabelle**



Zur Nutzung des Tele-Videotextes sind spezielle Decoder nötig. Grundig bietet Ihnen Decoder unterschiedlicher Leistungsfähigkeit an.

VT 4005/VT 4105 VT 2805 VT 3805 VT 5035 TF

#### Tele-Videotext-Decoder (PC-text-Bausteine) VT 4005/VT 4105

Zusätzlich zum Tele-Videotext-Empfang bieten diese Decoder:



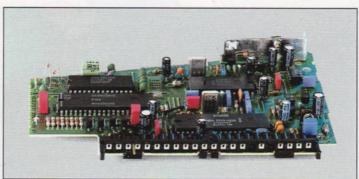
 Senderkennung (Program Codel. Durch 4 programmierbare Buchstaben bzw. Ziffern lassen sich Senderkurzbezeichnungen, wie z.B. SAT 1, ins Bild einblenden. So wird das Fernseh-Programmangebot übersichtlicher, speziell in Gebieten mit vielen empfangbaren Programmen.



· Uhrzeiteinblendung. Die genaue Uhrzeit kann bei Tele-Videotext-Sendung per Tastendruck ins laufende Fernsehprogramm eingeblendet werden.

"Weiterblätter"-Funktionstaste. Sie ermöglicht ein direktes "Weiterblättern" zur nächsten Seiten-Nummer.

"Aktuell"-Funktionstasten. Mit der "Aktuell"-Funktion kann, während der Decoder eine angewählte Tele-Videotext-Seite sucht oder auf eine neue Meldung wartet, auf Fernsehbetrieb umgeschaltet werden.



Grundig Decoder können zum Teil nachgerüstet oder ausgetauscht werden. Ihr Fachhändler informiert Sie gerne, bei welchen TV-Geräten und mit welchen Decodern dies möglich ist.

#### Tele-Videotext-Decoder VT 2805

8-Seiten-Speicher. 8 Seiten-Nummern lassen sich per Fernbedienung fest einprogrammieren, z.B. die für Sie interessantesten 8 Tele-VideotextSeiten. Die dazugehörigen Seiteninhalte werden automatisch im Decoder gespeichert und stehen Ihnen von nun an abrufbereit zur Verfügung.

· Program Code (Senderkennungl: Durch 4 programmierbare Buchstaben bzw. Ziffern lassen sich Senderkurzbezeichnungen wie z. B. ORF 3 ins Bild einblenden. So wird das Fernseh-Programmangebot übersichtlicher, speziell in Grenzgebieten oder wenn Sie über Kabel bzw. Satelliten-TV ein Dutzend oder mehr Programme empfangen.

Uhrzeiteinblendung: Die genaue Uhrzeit kann bei Tele-Videotext-Sendung per Tastendruck ins laufende Fernsehprogramm eingeblendet werden.

. Weiterblätter"-Funktionstaste. Sie ermöglicht ein direktes "Weiterblättern" zur nächsten Seiten-Nummer.

. "Aktuell"-Funktionstasten. Mit der "Aktuell"-Funktion kann, während der Decoder eine angewählte Tele-Videotext-Seite sucht oder auf eine neue Meldung wartet, auf Fernsehbetrieb umgeschaltet werden.

#### Tele-Videotext-Decoder Neben allen Eigenschaften des 2805 bietet dieser Decoder zusätzlichen Komfort:

• 10-Block-System mit je 8 gespeicherten Seiten-Nummern für schnellen Zugriff auf 80 Tele-Videotext-Seiten.

Block-Zuordnung zu verschiedenen Programmstellungen lwichtig für unterschiedliche Textprogramme bei Satelliten-/ Kabelempfang und in Grenz-

gebieten)

\* Übersichtstafeln für gespeicherte Tele-Videotext-Seiten und Senderkennung.

• Erinnerungsdienst: Zeitlich vorwählbare Blinkanzeige (Uhrzeit) im Bildschirm.

#### Tele-Videotext-Decoder VT 5035 TF

 Video-/Teletext-Decoder für das neue TOP-Verfahren sowie für das FLOF-Verfahren (ausländ, Sender).

 Automatische Erkennung des gesendeten Verfahrens.

• Bei Nicht-TOP-Empfang wird

TOP-Betrieb simuliert.

· 4-Seiten-Speicher.

 Automatisches Steuerprogramm für optimale Ausnutzung des Speichers.

·Anwahl der Seiten durch einen einzigen Tastendruck auf farblich gekennzeichneten Tasten

auf dem Tele-Pilot®.

Sofort-Information über nicht vorhandene Seiten.

 Program Code (Senderkennung): Durch 4 programmierbare Buchstaben bzw. Ziffern lassen sich Senderkurzbezeichnungen wie z.B. ORF 3 ins Bild einblenden. So wird das Fernseh-Programmangebot übersichtlicher, speziell in Grenzgebieten oder wenn Sie über Kabel bzw. Satelliten-TV ein Dutzend oder mehr Programme empfangen.

Uhrzeiteinblendung.

"Aktuell"-Funktionstasten.



### TELE-VIDEOTEXT

### TOP: Tele-Videotext noch einfacher, schneller und sicherer

TOP bedeutet "Table of Pages" oder auch "Tele-Videotext ohne Probleme". Dahinter verbirgt sich ein neues Verfahren der Sendeanstalten zum leichteren und schnelleren Zugriff auf das ständig wachsende Informations-Seiten-Angebot.

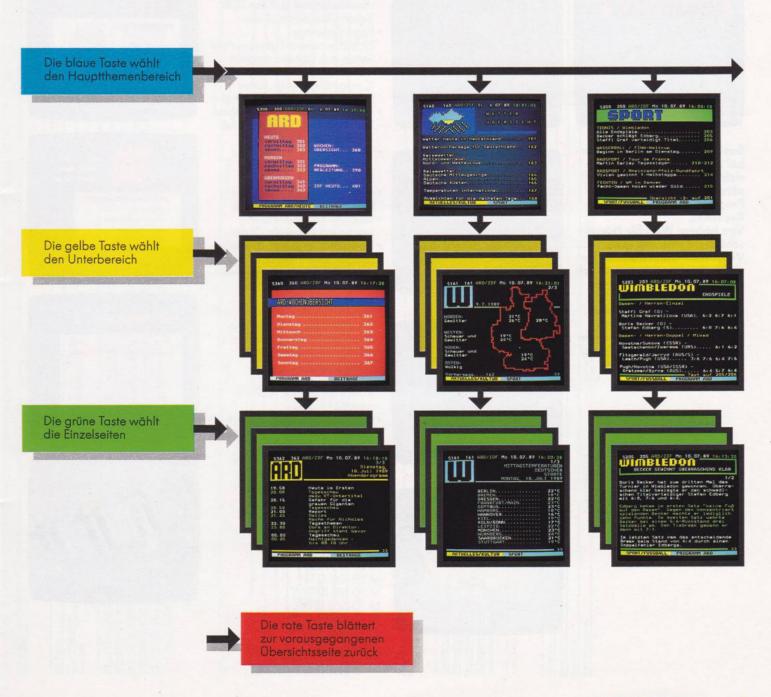
Diese Weiterentwicklung des Tele-Videotextes bietet erheblich mehr an Komfort:

Grundlage für dieses neue Verfahren ist die Seitenordnung nach Themenkreisen sowie das Mitsenden einer Tabelle, in der alle Informationstafeln verzeichnet sind.

- Mühelose Seitenwahl mit nur 4 farbigen Tasten, keine umständliche Eingabe der dreistelligen Seitennummer.
- Einfachste Bedienung durch eine am Bildschirm gezeigte Benutzerführung, die schrittweise zur gewünschten Seite führt.
- Verkürzung der Wartezeiten durch Vermeidung von Fehleingaben.

Um die Vorteile von TOP nutzen zu können, braucht Ihr TV-Gerät einen speziellen TOP-Decoder. Geräte, die nicht mit diesem TOP-Decoder ausgestattet sind, können das Tele-Videotext-Angebot wie bisher nutzen.

Und so einfach funktioniert es:



Tele-Videotext ist ein kostenloser Service der Sendeanstalten, der mit dem Fernsehsignal frei Haus geliefert wird. Tele-Videotext bietet Ihnen

eine Fülle von Informationen wie Nachrichten aus Sport und Politik, Wetterberichte, Börsenkurse, Lottozahlen, Testergebnisse und vieles mehr.



Besonders wichtig sind hierbei die TV-Programmübersichts-Seiten mit den aktuellen VPS-Zeiten zum Programmieren der Video-Recorder.

Von hohem Wert für Hörgeschädigte sind die Tele-Videotext-Untertitel, die bei vielen Sendungen zusätzlich zum Fernsehbild und -ton ausgestrahlt werden. Um dieses attraktive Informations-System nutzen zu können, benötigen Sie einen Decoder, der die Signale auf dem Bildschirm sichtbar macht.











### TOP Videotext-Decoder "QUICK-TOP"

Dieser hervorragend ausgestattete Komfort-Decoder erlaubt die Nutzung des neuen TOP-Verfahrens und bietet darüber hinaus noch eine Vielzahl weiterer nützlicher Ausstattungs-Merkmale:

- 32-Seiten-Speicher.
- Automatisches Steuerungsprogramm für optimale Ausnutzung des Speichers.
   Dadurch erhebliche Verkürzung der Wartezeiten auf einzelne Seiten.
- Anwahl der Seiten durch einen einzigen Tastendruck auf farblich gekennzeichneten Tasten des Tele-Pilot® 661 top.
- Sofort-Information über nicht vorhandene Seiten.
- Direktauswahl von Tele-Videotextseiten aus der TOP-Seiten-Übersichtstabelle.
- Page-Catching.
   Einfache Auswahl gewünschter Seiten aus Übersichtstafeln mit einem Markierungspunkt (Cursor-Steuerung). Keine Seitennummern-Eingabe mehr!
- · Komfort-Mehrfachseiten-Abruf.
- Bei Nicht-TOP-Empfang wird TOP-Betrieb simuliert.
- Weitere Vorteile bietet das "Grundig Info Center" des Decoders.
- Alle Funktionen mit selbsterklärender Benutzerführung.
- 6stellige Senderkurzbezeichnung (Program Code).
- Übersichts-Tabellen über alle gespeicherten Sender, Kanalnummern, Senderkurzbezeichnungen und eingestellte Empfangsnormen.
- Eingebaute Uhr, selbststellend bei einmaliger Einschaltung eines Tele-Videotext-Senders.
- 3 Timerfunktionen:
- Sleeptimer
- Erinnerungsdienst
- Security System (Zahlen-schloß).
- Optische Anzeige der eingestellten Bild- oder Ton-Werte (On Screen Display).
- Display Manager für individuelle Gestaltung der verschiedenen Bildschirmeinblendungen.

Dieser Decoder ist in den Geräten CINEMA 117-100 IDTV M 95-100 IDTV M 82-100 IDTV M 70-100 IDTV M 70-580 IDTV M 70-590/9 TOP M 70-595/9 TOP eingebaut.











TV-Mobile 79/63 Drehfüße PAL/Secam-Transcoder **EURO-AV-Verteiler** 

#### TV-Mobile 79/63

Stabilität auf Rollen in elegantem Design mit gewölbter Front, das sind die TV-Mobile von Grundig.

- Elegantes Design mit
- gewölbter Front.
   Gute Stabilität und Rollbarkeit.
- 2 Rauchalas-Türen, durch die auch im geschlossenen Zustand Infrarot-Fernsteuerbefehle zu eingestellten Geräten gelangen.
- 2 verstellbare Zwischenböden. Dadurch ergeben sich maximal 3 Einstellfächer für Video-Recorder, Satellite-Receiver, HiFi-Anlage, Cassetten, CDs oder Platten sowie Fernbedienung.
- Kabelführung weitgehend unsichtbar zwischen den Einstellfächern und der Rückwand.
- TV-Mobil 79 besonders geeignet für breitsymmetrische Monolith-oder Stereo-Modelle bis ca. 79 cm Breite. TV-Mobil 63 besonders geeignet für 70-cm-Modelle mit Monitor-Design oder breitsymmetrische Geräte bis ca. 63 cm Breite.
- · Lieferung fertig montiert.
- Abmessungen TV-Mobil 79 (BxHxT): ca. 79,2×50(+2)×45,1 cm. Abmessungen TV-Mobil 63 (BxHxT): ca. 63,2x50(+2)x43,8 cm.
- · Farbausführung schwarz.

### Drehfüße

Natürlich sind Technik und Design die Hauptkriterien beim Fernsehgerätekauf. Aber auch die harmonische Eingliederung des Geräts in die häusliche Umgebung ist wichtig, und dazu können Drehfüße von Grundia entscheidend beitragen. Sie können je nach Gerätetyp, Einrichtung und persönlichem Geschmack wählen.

### Drehfuß 5

Äußerst stabil. Zuleitungskabel verlaufen unsichtbar durch das Standrohr. Für alle Farbfernseh-Tischgeräte mit 70 cm bis 51 cm außer M 55-355 und M 55-575. Höhe: ca. 47 cm. Farbe: braun oder schwarz.

#### Drehfuß 7

Wie Drehfuß 5, jedoch mit viereckiger Säule. Für die gleichen Modelle wie Drehfuß 5. Farbe: braun oder schwarz.



### PAL/Secam-Transcoder XV

(Sach-Nr.: 9.28016-0512) Steckkarte zur Nachrüstung der Grundig Farbfernseher T 51-340 und P 37-332 auf PAL/Secam-Ost. Mit automatischer Umschaltung auf die jeweilige Norm. Einbau durch den Fachmann unter Beachtung der VDE-Vorschriften.



### **EURO-AV-Verteiler EV 02** Multi-funktionaler Universal-

Adapter zum Anschluß unter-

schiedlicher Video-/HiFi-/ Audio-Komponenten an Grundig TV-Geräte mit Euro-AV-Buchse. Keine Probleme mehr beim Überspielen! AV-Aufnahmen auch vom TV-Gerät möglich. Anschlußmöglichkeiten für: 2 Video-Recorder mit Euro-AV-Buchse. 1 Video-Recorder mit DIN-AV-Buchse. Fernbedienkabel für Grundig Geräte mit Fernbedienung über TV-Gerät. HiFi-/Audio-Geräte mit DIN-Anschluß. HiFi-/Audio-Geräte mit Cinch-Ein- und -Ausgängen. Spannungsversorgung mit

externem 12-V-Netzteil.







				15000						
Farbfernsehgeräte	Cinema 117-100 IDTV	M 95-100 IDTV	M 82- 100 IDTV	M 70- 100 IDTV	M 70-580 IDTV	M 70-590/9 TOP	M 70-595/9 TOP	M 63-575/9 BL text	M 55-575 a text	M 55-911
Bild						A CONTRACT	- Dobita			The same
Bildschirmdiagonale/sichtbares Bild cm	117/117	95/89	82/76	70/66	70/66	70/66	70/66	63/59	55/51	55/51
Black Line/INVAR	-	-	-		-	0/0	0/0	0/0	-	-
Black Planar/INVAR	-	0/-	0/0		0/0	-	-	-	0/0	0/0
Rechteck-Farbbildröhre	Rückprojektion	•						•	•	•
Ablenkwinkel Grad	-	110	110		110	110	110	110	110	110
Bildwechselfrequenz Hz	100	100	100	1 6	100	50	50	50	50	50
Frontscheibe/Kontrastfilter	-	•/-	0/-	100	0/-	0/0	0/0	0/0	0/0	●/● <sup>5</sup> )
Abmessungen co.					1					
Breite cm	100,5	89,8	75,8	63,8	79	79	63,8	58,1	51	58,5
Höhe cm	143,9	91 (1204)	77(1024)	67,4	52,7	52,7	67,4	61,2	53,8	55
Tiefe cm	61,3	60.1	53.6	47	46,1	46,1	47	42,5	39,6	39.5
	90	101 (122,84)	67(85,34)	42,5	44,5	44,5	42,5	31	21	33
Electronic		1	antenda M	inju		1		CONTRACTOR OF THE PARTY OF THE	-	-
IDTV1)	•	•				-	_	-	-	-
Erhöhte Farbcontourschärfe							•	•	•	
On Screen Display (OSD)							•	-		-
Kanal-Direktwahl (PLL-Technik)/Sendersuchlauf	0/0	0/0	0/0	_	0/0	0/0	0/0	9/9	0/0	0/0
Programm-Speicherplätze TV und Video	99 + 5 AV	99 + 5 AV	99 + 5	AV	99 + 3 AV	99 + 2 AV	99 + 2 AV	49 + 2 AV	49 + 2 AV	49 + 2 AV
Kabel-Tuner/8 MHz-Raster für Hyperband	0/-	0/-	0/-	MY.	0/-	0/0	0/0	9/ T ZAY	0/0	9/0
Tele-Videotext-Decoder		-	-		-	0,0	0,0	•	•	•
Tele-Videotext für TOP/Quick TOP	-/0	-/0	-/0		-/0	-/0	-/0			•
Senderkennung/Uhrzeit	0/0	0/0	0/0		0/0	0/0	0/0	0/0	0/0	0/0
Automatische Standby-Schaltung	•	0	0		0	0	0	0		0
IV-Normen	•	•			•	•	•	•	•	•
PAL/Secam (Ost)	-		-		-	-	-	-		-
Aultistandard?)	•	•	0		•	•	•	•	•	•
	•	•			•	•	•	•	N	•
nfrarot-Fernbedienung Tele-Pilot®			Loren			Lucia				Lau
	661 TOP	661 TOP	661 TO	P	661 TOP	661 TOP	661 TOP	661	661	911
Kopfhörer-Lautstärke getrennt regelbar	0	•	•		•	•	•	•	•	•
Kopfhörer-Tonkanalwahl bei Zweikanalton	•	•	•		•	•	•	-	-	-
on .	Tava		1			1.00				T
Stereo-/Zweikanalton-Empfang	0/0	0/0	0/0		0/0	0/0	0/0	0/0	0/0	0/0
Musikleistung Watt	2×60	2×60	2×60		2×35	2×60	2×60	2×20	2×20	2×20
Lautsprecher	2 Exponential-Boxen mit je 1 Tieftöner und 1 Hochtöner frontal	2 Exponential-Boxer mit je 1 Tieftöner und 1 Hochtöner frontal	mit je 1 Ti und 1 Hoc frontel	ieftöner	2 Breitband und 2 Hochtöner frontal	2 Exponential-Boxen mit je 1 Tieftöner und 1 Hachtöner frontal	2 Exponential-Boxen mit je 1 Tieftöner und 1 Hochtöner frontal	2 Breitbond und 2 Hochtöner frontal	2 Breitband frontal	1 Subwoofer m Boppelspulen- und Satelliten- Boxen
Anschlüsse						-21-				
S-Video Front-/Rückseite	0/05)	●/● <sup>6</sup> }	0/05)		-/05)	-/• <sup>6</sup> )	-/ <b>0</b> <sup>6</sup> )	-/06)	-/06)	-/0
Euro-AV-Buchsen	23)	23)	23)		23)	23)	23)	2 <sup>3</sup> )	23)	1
Cinch-AV (Camera-Recorder)	•	•	•		-	-	-	-	-	-
Kopfhörer-Buchse Ø in mm	6,3	6,3	6,3		6,3	6,3	6,3	6,3	6,3	-
2 DIN-Buchsen für ext. Lautsprecher	•	•			•	•	•	2	-	-
Audio-Stereo out (HiFi)	•	•			-	•	•	-	-	-
Antenne 75Ω kooxial/Teleskop	0/-	•/-	0/-		0/-	0/-	0/-	0/-	•/-	0/-
Netzteil					***************************************					
Spannung (Regelbereich), Frequenz 50/60 Hz V~	190 - 264	190 - 264	190 - 2	64	190 - 264	190 - 264	190 - 264	190 - 264	190 - 264	190 - 264
Mulltivoltage/Batterie-Anschluß	-	-	-		-	-	-	-	-	-
Leistungsaufnohme co. Wh	250	210	205	175	160	130	130	100	100	90
	No. of Contract of		200	.7.0	100	1.00	19.5	19.0	17.5	

N = nachrüstbar bzw. vorbereitet \*) für Betrieb mit Solar Power Pack geeignet

<sup>1)</sup> Erklärung siehe Seite 4 2) Mehrnormen-Empfang: PAL-BG, PAL-D, PAL-I, Secam-BG, Secam-L (FR), Secam-DK (OIRT) NTSC 3,58 MHz (Ton 4,5 MHz), NTSC 3,58 MHz (Ton 5,5 MHz), NTSC 4,43 MHz

<sup>3]</sup> Zweite Euro-AV-Buchse nur für VCR-Belegung
4) mit Konsole
5] doppelt entspiegelt
6) Schaltet bei Belegung 2. Euro-AV-Buchse ab
7] Tele-Videotext-Empfang durch eingebauten Video-Recorder
8) Black Matrix mittelauflösend

## DATENTABELLE

ST 82-575/9	ST70-	ST63-	ST70-	ST63-	TV-Combi	TVR	TVR	T 70-	T 63-	T 55-449	T 55-440	T 51-440	T 51-400	P 50-	P 50-	P 45-	P 40-	P 37-449	D 27 442	DOE 445.77
ext	560 text	560 text	450 text	450 text	7000	5510	4510	440	430	133-447	133-440	1 31-440	1 51-400	450	440	440	440	P 37-449	P 37-443	P25-449/12
2/76	70/66	63/59	70/66	63/59	70/66	55/51	45/41	70/66	42/50	55/51	55/51	51/48	51/48	Leave		Leron	10.10.1	I area	Taxa.	Larras
	0/0	00.07	-	00/0/	0/0	-	40/41	-	03/37	33/31	33/31	31/46	31/48	50/46		45/41	40/36	37/34	37/34	25/22
/0			<b>•</b> /-	-	-	0/-		0/-	-	0/-	0/-		-	0/-		0/-		-	-	0/-
			•		•	0/		•			•			•		•			•	●8)
10	110		110		110	90		110		90	90	90	90	90		90		90	90	76
0	50		50		50	50		50		50	50	50	50	50		50		50	50	50
	-		-		-	-		-		-	-	-	-	-		-		-	-	-
5,8	80,2	75	64,4	57,6	63,8	52,7	43,2	64,4	57,6	51	51	51	51,1	47,5		42	38,9	38,6	38,6	24
7 (106,24)	56,1	51,4	60,2	54,3	67,4	49,8	44,5	60,2	54,3	49,7	49,7	49,7	49,8	44,6		39,9	36,8	36,3	36,3	25
3,6	44,8	41,8	46,5	45,4	47	46,8	40	46,5	45,4	46,2	46,2	45,6	45,4	42,4		39,3	36,7	37,2	37,2	34
0,5 (78,84)	35,5	30	34	31,5	38	24,5	19	34	31	21	21	21	21	18,5	18	15,5	12	11,5	11,5	8,5
																90				
	-		-		-	-		-		-	-	-	-	-		-		-	-	-
	•		•		•	•				•	•	•	•	•		•		•		•
	-		-		-	•		-		-	-	-	-	-		-	Title	-	-	-
/•	0/0		0/0		0/0	0/0		0/0		0/0	0/0	0/0	0/0	0/0		0/0		0/0	0/0	0/0
9 + 2 AV	49 + 2	AV	49 + 1/	AV	49 + 2 AV	39 + 2	AV	49 + 1	4V	49 + 1AV	49 + 1AV	49 + 1 AV	39 + 1 AV	49+1	AV	49 + 1	AV	49 + 1 AV	49 + 1 AV	49 + 1 AV
/•	0/0		0/0		0/0	•/-		0/0		0/0	0/0	0/0	●/-	0/0		0/0		0/0	0/0	0/0
			•		N	-7)		N		N	N	N	N	N		N		N	N	N
-	-		-		-	-		-		-	-	-	-	-		-		-	-	-
/•	0/0	_	0/0		N	•		N		N	N	N	N	N		N		N	N	N
			•		•	•		•		•	•	•	•			•		•	•	•
	•		•		•		DI I	•		•	•	•				•		•		
	N		N		N	-		N		•	N	N	N	N		N			N	
										-Lucios	In the party									
61	661		661		661	TVP 1	200	621		661	621	621	611 text	661	621	621		621	621	621
	•				•	-		-		-	-	-	-	-		-		-	-	-
	-		-		-	-	Visi	-		-	-	-	-	-		-	_ 3	-	-	-
/•	0/0	-	0/0		0/0									1						
×35	2×20		2×20	215	2×20	4		8		4	4	4	8	0/0	-	-		4	-	-
Breitband und Hochtöner ontal	2 Breitbo	rd frontal	2 Breitban	_	2 Breitband seitlich und 2 Hochtöner frontal	Breitband	l seitlich	Breitband	frantal	Breitband frontal	Breitband frontal	Breitband frontal	Breitband frontal	2×8 Breitband seitl. + 2 Hochtön. frontal	Breitband seitlich	4 Breitband	seitlich	Breitband seitlich	4 Breitband seitlich	2 Breitband seitlich
														Hodia						
<b>(●</b> <sup>6</sup> )	-/05)	-	-		-/•6)	-		-	I	-	-	-		-	- 9	-		-	-	-
3)	23)	23)	1		23)	1		1		1	1	1	1	1		1		1	1	1
*	-		•		-	•				•	•	•	-			•		•	•	•
3	6,3		6,3		6,3	3,5		6,3		6,3	6,3	6,3	6,3	6,3		6,3		6,3	6,3	3,5
	-		-		9	-		-		-	-	-	-	-		-		-	-	-
	-		-		-	-		-		-	-	- 100	-	-		-		-	-	-
/-	0/-		•/-		•/-	0/-		0/-		0/-	0/-	0/-	•/-	0/0	MIL	0/0		0/0	0/0	0/0
0 - 264	190 - 2	64	190 - 2	64	190 - 264	190 - 2	064	190 - 2	64 T	90 - 264	190 - 264	190 - 264	140 - 270	T100 0	44	100 0		00 044	I 100 044	100 044
	-		-	-	- 204	-		-	-4	0/-	170 - 204	170 - 264	140 - 2/0	190 - 2	04	190 - 2	04	90 - 264	190 - 264	90 - 264
40	90		90		90	75		85		55	60	55	65	60	55	55		50	50	35

### Pictogramm-Erklärungen Video



Die neue, sensationelle Art der Programmierung über den Bildschirm Ihres Farbfernsehgerätes (Näheres rechte Seite).



Mit PIP blenden Sie ein Fernsehoder Video-Programm als Kleinbild in den Bildschirm ein.
Dabei ist die Plazierung im Bildschirm frei anwählbar. Durch den Umkehrmodus können Sie aus dem Kleinbild das Großbild machen. Das Kleinbild läßt sich sogar "einfrieren".



Mit Multi-Channel blenden Sie in den Bildschirm Ihres Fernsehers Standbilder der sendenden TV-Kanälen ein.





Der Kabel-Tuner für Kabel-Programme ist eingebaut. Bei Geräten der 600-, 700und 800-er-Serie mit 8-MHz-Raster für Hyperband.



Mit VPS gibt's bei programmierten Aufnahmen keinen Ärger mehr. Jede Aufnahme kommt von Anfang bis Ende aufs Band. Mit VPS-Scanning.



Ein für Grundig patentrechtlich geschütztes Verfahren für automatische Cassetten-Kennung und Bandanzeige in Std./Min.



Der automatische Programm-Finder APF (Index research) macht es Ihnen leicht, Ihren "Wunschfilm" auf Anhieb zu finden.



Vor unbefugter Benutzung schützt das elektronische Zahlenschloß. Geheimcode eingeben – der Recorder ist für Aufnahme/Wiedergabe gesperrt.



Ein für Grundig patentrechtlich geschütztes Verfahren zur Neu- und Nachvertonung mit Erhaltung des Original-Aufnahmetons.



Der Insert-schnitt sorgt für absolut sauberen Bildschnitt beim Aufnahme-Ein-und-Ausstieg, insbesondere beim Einfügen neuer in bereits vorhandene Aufnahmen.



Digital Super Impose zur Abspeicherung von selbsterstellten (gezeichneten, gemalten usw.) Titeln, von denen jeder zusammen mit dem Videobild aufgezeichnet werden kann.



Synchrones Überspielen und Schneiden ohne Schnittverlust durch "Dialog" zwischen Video-Recorder (Aufnahme/Pause) und Camera-Recorder (Wiedergabe/Pause).



Autofocus für automatische Schärfeneinstellung bei Camera-Recordern.



Ein elektronischer Schnellverschluß mit verschiedenen Belichtungszeiten sorgt für klare Schärfe bis ins Detail bei schnellen Bewegungen.







Aufnahme und Wiedergabe in Super-Profi-Qualität mit Super-VHS- oder Super-VHS-C- oder 8-mm-Hi band-Cassetten bei Camera-Recordern. Hoher Qualitätsgewinn bei der Wiedergabe bereits über einen Fernseher mit AV-Anschluß. Volle Ausschöpfung der S-VHS- oder Video Hi 8-Qualität in Verbindung mit einem entsprechend ausgerüsteten Fernsehgerät (S-Video-Anschluß).



Digital-Video Effect Processor mit den Möglichkeiten Painting (einstellbare Farbverfremdung), Inversion (ein quasi Positiv-Negativ-Bild), Blendenvariationen (u.a. weiches Ein- und 'Ausblenden).



HiFi-Stereo nach DIN mit digitaler, manueller Aussteuerung auch über die Fernbedienung.



Vertical Intervall Time Code, erlaubt die Adressierung eines jeden Bildes einer Videoaufnahme. Jedes Bild ist eindeutig markiert und wiederauffindbar, automatisch ansteuerbar mit dem VITC-Schnittpult VS 10 (siehe Seite 53).



Automatische Fokussierung von Objektiv-Kante bis Unendlich.



Aufnahme-Automatiken zur Steuerung von Blenden und Belichtungszeiten.



Per Knopfdruck wird elektronisch der Bildausschnitt 2fach digital vergrößert. Der Zoombereich verdoppelt sich.



Infrarot-Fernbedienung für die wichtigsten Camera-Recorder-Funktionen (s. Seiten 60/61).



Aufnahmemöglichkeit der von den Sendeanstalten angebotenen Untertitel in Farbe und wahlweise in zwei Schriftgrößen.

### **VPT-Textprogramming** noch einfacher und schneller

Das bereits 1987 von Grundia präsentierte Textprogramming wurde konsequent weiterentwickelt. VPT ("Video Recorder Programming by Teletext") nutzt das Tele-Videotext-Verfahren "TOP" und ermöglicht eine noch einfachere Textprogrammierung: Mit der speziellen VPT-Taste der Fernbedienung können Sie ohne Wartezeit die Programm-Vorschau-Tafel der Sendeanstalten aufrufen. Gleichzeitig wird automatisch der zur Nutzungszeit nicht mehr aktuelle Teil der Tagesprogramm-Übersicht weggelassen. Schritt 1 des Textprogramming-Verfahrens entfällt.

### **Textprogramming** - jeder Farbfernseher wird automatisch TOP/televideotext-fähig

Mit jedem Farbfernseher, gleich welchen Fabrikates, können Sie ab sofort TOP/Tele-Videotext-Informationen abrufen. Der im Video-Recorder eingebaute Decoder macht Ihren Fernseher TOP- bzw. tele-videotext-fähig. Neben diesen Möglichkeiten bieten Decoder auch noch freie Sprachwahl für den Text, Farb-Testbild zur optimalen Geräteeinstellung und eine Sendertabelle zur übersichtlichen Belegung der Programmplätze mit den gewünschten Kanälen und den dazu gehörenden Senderkennungen.

### **Textprogramming** die faszinierend einfache Programmierung des Video-Recorders

Textprogramming bedeutet sensationell einfache Programmierung. Nur wenige Schritte sind zur Bedienung nötig:

1 Sie rufen mit der Menü-Taste der Fernbedienung die Übersichtstafel direkt am Bildschirm Ihres Fernsehers auf und aktivieren das Aufnahmeprogramm.

<sup>®</sup> Sie wählen die Programm-Vorschau der Sendeanstalt, die Ihre Wunschsendung ausstrahlt und schicken den kleinen Markierungspunkt auf Ihre Wunschsendung.

3 Sie drücken einfach die OK-Taste und alle für die Timer-Programmierung wichtigen Daten sind verfügbar. Die Eingabe von Start- und Stopzeiten, VPS, Datum und Programmen aus den Fernsehzeitschriften entfällt.



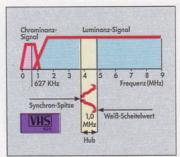




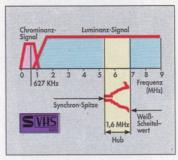




### **VS 680 VPT Professional Line**



Signalverlauf bei VHS



Signalverlauf bei Super-VHS



Funktionsweise des Multi-Audio-Systems

Ein Wunderwerk der Technik "Made by Grundig in Germany". Lesen und ver-gleichen Sie selbst – unsere Entwickler haben den Super-VHS-Recorder VS 680 VPT mit allem ausgestattet, was "High End" für diesen Produktbereich bedeutet.



- Auch für VHS geeignet. Aufnehmen und abspielen in Super-VHS-Qualität. Normal-VHS-Cassetten können jedoch problemlos verwendet werden. Das eigene VHS-Archiv ist damit weiterhin voll einsetzbar.
- ·Aufnahme-/Wiedergabebetrieb für 8 Std. Spielzeit (E 240).
- Multifunktions-FT-Display. Super-Komfort: Selbst alle Vertonungs- und Nachvertonungs-Funktionen incl. Stereo-Aussteuerung werden anaezeiat. Display mit manueller Helligkeitsregelung.
- Durch Digital-Bildspeicher Picture In Picture (PIP), Memo/ Demo, Multi-Still, 9-fach-Multi-Channel, Mosaik, Painting, Stroboskop-Effekt. Mit Zoom können Sie einen frei wählbaren Bildausschnitt bis zu 16fach vergrößern.

- Tele-Videotext-Untertitel-Aufzeichnung. Jetzt können Sie Tele-Videotext-Untertitel in Farbe auf Band speichern. Interessant besonders für Hörgeschädigte.
- 7-Kopf-Laufwerk (2 LP, 2 SP, 2 Audio, 1 rotierender Löschkopfl.
- Zusätzlich zu ATTS manuelle Eingabe der Spielzeit in 5-Minuten-Schritten von 10 bis 240 bzw. 300 Minuten möglich.
- Edit Search (Kurz-Rückschau).
- Index-Markierung. Es können bei Aufnahme elektronische Marken gesetzt und bei Wiedergabe angefahren werden.
- HQ-SuperVision für optimale Bildqualität.
- Insertschnitt durch rotierenden Löschkopf (Flying Erase Head).

  Bildschärferegler (Crispening).
- · 8 Aufnahmen innerhalb von 365 Tagen programmierbar.
- 49 Programme sind speicher-
- Top-HiFi-Stereo-Maschine mit erstklassigen Daten. HiFi-FM-Schrägspur-Tonaufzeichnung (DIN 45500).
- Automatische oder manuelle Ton-Aussteuerung.



# V I D E O - R E C O R D E R

 Multispeed (variable Bandgeschwindigkeit), Wiedergabe-Automatik für selbst festzulegende Spieldauer ab Bandanfang (Dauerbetrieb bei Aufnahme und Wiedergabe).

 Netzausfall-Überbrückung für Programm-/Kanalspeicher, Timerplätze, Datum und Uhr für ca. 1/2 Jahr.

Anschlußmöglichkeiten Rückseite: 2 Euro-AV-Buchsen (1x in/out, 1x out), S-Videoin/out, Line-in/out, Satellite-Receiver, Antenne. Vorn: Stereo- oder Mono-Mikrofon, Camera-Recorder, CD-Video, S-Video-in, Kopfhörer, Synchro Edit.

· Gehäuse: schwarz.

### Fernbedienung RP 80 LCD

Aufklappbar. Mit ihr können Sie nicht nur fernprogrammieren und nahezu alle Funktionen des VS 680 VPT steuern, sondern sogar Titel, Grafik, Schrift, Datum und Uhr in das Aufnahme- Bild einblenden sowie ein Grundig TV-Gerät mit Tele-Videotext und einen 2. Video-Recorder bedienen.

Pictogramme: Seite 42. Datentabelle: Seiten 66-67.







Zoom-Möglichkeiten für beliebige Bildausschnitt-Vergrößerung bis 16fach.

S-VHS/VHS
HIFI-STEREO
7-KOPF-LAUFWERK
TOP-TEXTPROGRAMMING
MULTI-AUDIO-SYSTEM



### **VS 660 VPT**











Sanft, durch Auto-Motor-Drive, senkt sich die Soft-Moving-Frontabdeckung und gibt die Bedienelemente frei. Per Fernbedienung oder durch leichte Berührung.



- TOP-Textprogramming: per Infrarot-Fernbedienung RP 75 LCD direkt aus der Programmvorschau von TOP programmieren, am Bildschirm kontrollieren (siehe Seite 43).
- Jeder Farbfernseher wird tele-videotext-fähig.
- Zusätzlich zu ATTS manuelle Spielzeiteingabe möglich.
- Multispeed (variable Bandgeschwindigkeit) durch
   4 Videoköpfe: Variable
   Zeitlupe und Einzelbild-Wiedergabe mit bester Bildqualität. 2 HiFi-Köpfe.
- Longplay-Betrieb für doppelte Spielzeit.
- · Multifunktions-Display.
- Digitales Tracking, manuell über die Fernbedienung steuerbar.
- Programm-Finder (APF).

- HiFi nach DIN 45500, Dynamik ca. 80 dB.
   Frequenzgang (HiFi): 20-20.000 Hz.
- Automatische oder manuelle Aussteuerung.
- HQ-SuperVision für optimale Bildqualität.
- Mono-Tonspur nach DIN 45511 in Längsspuraufzeichnung gleichzeitig automatisch zum HiFi-Stereo-Ton.
- HiFi-Stereo mit und ohne Bild.
- 8 Sendungen innerhalb von 365 Tagen sind programmierbar.
- VPS-Video-Programm-System.
- Automatikfunktionen für Auto-On, Auto-Eject, Auto-Rewind.
- Anschlüsse: 2 Euro-AV-Buchsen. Line-Ein- und Ausgang (Cinch) für HiFi-Stereo. Anschluß zur Steuerung eines Grundig Satellite-Receivers.
- · Gehäuse: schwarz.





HIFI-STEREO

6-KOPF-LAUFWERK

TOP-TEXTPROGRAMMING
8 STUNDEN VIDEO UND AUDIO



### **VS 650 VPT**

# V I D E O - R E C O R D E R



Original



Farbverfremdung



positiv/negativ

Ton – mit Digital-VideoEffekt-Prozessor und dem
Multi-Audio-System.
Damit werden Sie Ihr
eigener Regisseur!
Zusätzlich bietet dieser
Mono-Videorecorder eine
Menge mehr an Technik
und Bedienkomfort wie
beispielsweise das 5-KopfLaufwerk oder TOP- Textprogramming für die einfache und schnelle Art der
Programmierung von Sendungen über Tele-Videotext.

Video kreativ – für Bild und

- TOP-Textprogramming per Infrarot-Fernbedienung RP 75 LCD: direkt aus der Tele-Videotext-Programmvorschau programmieren und am Bildschirm kontrollieren.
- Jeder Farbfernseher wird TOP/tele-videotext-fähig.
- 5-Kopf-Laufwerk (2x Standardplay, 2x Longplay, 1 rotierender Löschkopf).
- Perfekter Insert- und Assemble-Schnitt durch den rotierenden Löschkopf.
- Multifunktions-Display.
- Digital-Video Effekt Prozessor mit den Möglichkeiten Painting (einstellbare Farbverfremdung), Inversion (ein quasi Positiv-Negativ-Bild), Blendenvariationen (u.a. weiches Ein- und Ausblenden).
- Multi-Audio-System mit den Möglichkeiten der Nachvertonung über Mikrofon-/Cincheingang lauch bei Longplayl, Mixbetrieb des Cincheingangs mit dem Mikrofoneingang durch getrennte Pegelregler, Trickfunktion zum nachträglichen Einblenden von Kommentaren in die Originalaufzeichnung (Neu- und Nachvertonung mit Erhaltung des Originalaufnahmetons).

- VPS Video-Programm-System.
- HQ-SuperVision für optimale Bildqualität.
- \*ATTS automatische Cassettenkennung und Bandanzeige in Stunden und Minuten. Zusätzlich zu ATTS manuelle Spielzeiteingabe möglich.
- Multispeed (variable Bandgeschwindigkeit). 4 Videoköpfe sorgen für superscharfe variable Zeitlupen- und störungsfreie Einzelbild-Wiedergabe.
- Aufnahme-/Wiedergabebetrieb für 8 Stunden Spielzeit (E 240).
- 8 Aufnahmen innerhalb von 365 Tagen programmierbar.
- 49 Programme sind speicher-
- Netzausfall-Überbrückung für Programm-/Kanalspeicher, Timerplätze, Datum und Uhr
- für ca. ½ Jahr.

  Synchro-Edit-Anschluß
  für Grundig VHS-CameraRecorder.
- Weitere Anschlußmöglichkeiten: Euro-AV-Buchse.
   Frontseitig: Video/Audio Cinch-Eingang. Mikrofon.
   Kopfhörer-Ausgang.
- · Gehäuse: schwarz.

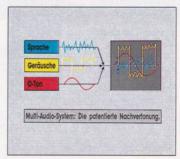


Pictogramme: Seite 42. Datentabelle: Seiten 66-67.





12 Blendenvarianten möglich



2 Tonquellen zumischbar

DIGITAL-VIDEO-EFFEKTPROZESSOR
5-KOPF-LAUFWERK
TOP-TEXTPROGRAMMING
MULTI-AUDIO-SYSTEM



### VS 640 VPT VS 630 VPT



VS 640 VPT
Ein Mono-Gerät der gehobenen Klasse.
Mit dem TOP-Textprogramming läßt sich per Infrarot-Fernbedienung jeder gewünschte Film direkt aus der Tele-Videotext-Programmvorschau programmieren.
Auch Ihr Farbfernseher wird mit diesem Recorder tele-videotext-fähig.
4 Köpfe für 8 Stunden Video und Audio (E 240).

 TOP-Textprogramming: per Infrarot-Fernbedienung RP 75 LCD direkt aus der Tele-Videotext-Programmvorschau programmieren, am Bildschirm kontrollieren.

 Jeder Farbfernseher wird TOP/ tele-videotext-fähig.

 Zusätzlich zu ATTS manuelle Spielzeiteingabe möglich.

 Multispeed (variable Bandgeschwindigkeit).

 Longplay-Betrieb f
ür doppelte Spielzeit.

 Digitales Tracking, auch manuell über die Fernbedienung steuerbar.

 HQ-SuperVision für optimale Bildqualität.

 Digital Sharpness: Bildschärfe über Fernbedienung regelbar von "Soft" bis "Superscharf". Multifunktions-Display.

 Mono-Tonspur nach DIN 45511 in Längsspuraufzeichnung. Automatische Aussteuerung.

 8 Sendungen innerhalb von 365 Tagen sind programmierbar.

VPS-Video-Programm-System.

 Restspielzeitanzeige nach jeder Timer-Programmierung.

 Automatikfunktionen für Auto-On, Auto-Eject, Auto-Rewind.

 Netzausfall-Überbrückung für Programm-/Kanalspeicher, Timerplätze, Datum und Uhr für ca. 1/2 Jahr.

 Euro-AV-Buchse sowie Anschluß zur Steuerung eines Grundig Satellite-Receivers.

· Gehäuse: schwarz.





4-KOPF-LAUFWERK
PERFEKTES STANDBILD
VARIABLE ZEITLUPE
TOP-TEXTPROGRAMMING

VS 630 VPT
Mono-Video-Recorder
mit 4 Köpfen für perfektes
Standbild und perfekte
Zeitlupe.
Vergleichen Sie und
entscheiden Sie sich dann
für den Recorder, der auf
Ihre Bedürfnisse am besten
abgestimmt ist.

- TOP-Textprogramming: per Infrarot-Fernbedienung RP 75 LCD direkt aus der Tele-Videotext-Programmvorschau programmieren, am Bildschirm kontrollieren.
- · Sofort-Aufnahme OTR.
- Jeder Farbfernseher wird TOP/tele-videotext-fähig.
- ATTS-automatische Cassettenkennung und Bandanzeige in Stunden und Minuten.
   Zusätzlich manuelle Spielzeiteingabe möglich.

 HQ-SuperVision für optimale Bildqualität. Zielsuchlauf durch Zeiteingabe.

Multifunktions-Display.

 Mono-Tonspur nach DIN 45511 in Längsspuraufzeichnung. Automatische Aussteuerung.

 6 Sendungen innerhalb von 365 Tagen sind programmierbar.

 Netzausfall-Überbrückung für Programm-/Kanalspeicher, Timerplätze, Datum und Uhr für ca. 1/2 Jahr.

 Euro-AV-Buchse sowie Anschluß zur Steuerung eines Grundig Satellite-Receivers.

Gehäuse: schwarz.





### VS 810 VPT "Midi"

# V I D E O - R E C O R D E R



Ein Video-Recorder modernster Konzeption mit TOP-Textprogramming. Seine hervorragende Bildqualität, die Vielzahl von Sonderfunktionen und die reduzierten, platzsparenden Abmessungen machen diesen "Midi" zu einer empfehlenswerten Anschaffung.

- TOP-Textprogramming und VPT. Der VS 810 VPT ist mit TOP ausgerüstet. VPT ist ein verbessertes Textprogramming, welches die Vorteile von TOP nutzen kann. Herkömmliches Textprogramming ist ebenfalls möglich.
- Tele-Videotext-Untertitel-Aufzeichnung in Farbe und zwei wählbaren Schriftgrößen.
- \*ATTS für automatische Cassetten-Kennung und automatische Bandanzeige in Stunden und Minuten.
- · 3-Kopf-Laufwerk.
- Fernbedienung RP 75 LCD mit LC-Display.
- Mono-Tonspur nach DIN 45511 in Längsspuraufzeichnung.
- Automatische Tonaussteueruna.
- HQ-SuperVision für optimale Bildqualität.
- · VPS mit VPS-Scanning.
- 6 Aufnahmen innerhalb von 365 Tagen sind programmierbar.
- One Touch Recording (OTR) in 10x30-Minuten-Schritten.
- Sonderfunktionen: Standbild (perfect still), variable Zeitlupe, Zeitraffer, Standbildfortschaltung, Bildsuchlauf vorwärts und rückwärts, Zeit-Ziellauf (Goto),

- Rückspulautomatik, Everydayund Everyweek-Programmierung, Assemble-Schnitt.
- PAL-BG/Secam-BG (DDR)-Farbempfana.
- PLL-Frequenz-Synthesizer-Abstimmung für 120 Kanäle. Kanaldirektwahl oder Kanalsuchlauf. 40 Kanäle sind speicherbar.
- Kabel-Tuner mit 8-MHz-Raster für Hyperband.
- Elektronisches Zahlenschloß sichert gegen unbefugte Benutzung.
- · Farb-Testbild.
- · Euro-AV-Buchse.
- Netzausfall-Überbrückung gespeicherter Daten für ca. ½ Jahr.
- Gehäuse: schwarz.

Lieferbar: Oktober '90.



Pictogramme: Seite 42. Datentabelle: Seiten 66-67.







### **VS 720 VPT**

Mono-Video-Recorder mit **TOP-Textprogramming** der faszinierend einfachen Art des Programmierens von Sendungen über die Infrarot-Fernbedienung mit LCD-Anzeige. Weitere Benutzervorteile sind: ATTS, VPS und Schnellprogrammierung (OTR).

3-KOPF-LAUFWERK

VARIABLE ZEITLUPE

WINTERZEIT

TOP-TEXTPROGRAMMING

PERFEKTES STANDBILD UND

UMSCHALTUNG SOMMER-/

 TOP-Textprogramming und VPT. Der VS 720 VPT ist mit TOP ausgerüstet. VPT ist ein verbessertes Textprogramming, welches die Vorteile von TOP nutzen kann. Herkömmliches Textprogramming ist ebenfalls möglich.

 ATTS für automatische Cassetten-Kennung und automatische Bandanzeige in Stunden und Minuten.

· 3-Kopf-Laufwerk.

• Fernbedienung RP 75 LCD mit LC-Display.

 Mono-Tonspur nach DIN 45511 in Längsspuraufzeichnung.

· Automatische Tonaussteue-

• HQ-SuperVision für optimale Bildqualität.

VPS mit VPS-Scanning.4 Aufnahmen innerhalb von 365 Tagen sind program-

• One Touch Recording (OTR) in 10x30-Minuten-Schritten.

· Sonderfunktionen: Standbild (perfect still), variable Zeitlupe, Zeitraffer, Standbildfortschaltung, Bildsuchlauf vorwärts und rückwärts, Zeit-Ziellauf (Goto), Rückspulautomatik, Everydayund Everyweek-Programmierung, Assemble-Schnitt.

 PAL-BG/Secam-BG (DDR)-Farbempfang.

 PLL-Frequenz-Synthesizer-Abstimmung für 120 Kanäle. Kanaldirektwahl oder Kanalsuchlauf. 49 Kanäle sind speicherbar.

 Kabel-Tuner mit 8-MHz-Raster für Hyperband.

• Elektronisches Zahlenschloß

sichert gegen unbefugte Benutzung.

Farb-Testbild.

· Euro-AV-Buchse.

 Netzausfall-Überbrückung gespeicherter Daten für ca. ½ Jahr.

· Gehäuse: schwarz.















### **VS 710 VPS**

# V I D E O - R E C O R D E R



Betont bedienungsfreundlich präsentiert sich dieses Mono-Gerät mit der beigepackten Infrarot-Fernbedienung RP 60 LCD. Die weiteren Ausstattungsmerkmale belegen den hohen Qualitäts-Standard Made in Germany.

- Einfachste Bedienung durch beigepackte Fernbedienung RP 60 LCD mit LC-Display.
- ATTS für automatische Cassetten-Kennung und automatische Bandanzeige in Stunden und Minuten.
- Mono-Tonspur nach DIN 45511 in Längsspuraufzeichnung.
- Automatische Tonaussteuerung.HQ-SuperVision für optimale
- HQ-SuperVision für optimale Bildqualität.
- VPS mit VPS-Scanning.
- 3-Kopf-Laufwerk.
- 4 Aufnahmen innerhalb von 365 Tagen sind programmierbar.
- One Touch Recording (OTR) in 10 x 30-Minuten-Schritten.
- Sonderfunktionen: Standbild (perfect still), variable Zeitlupe, Zeitraffer, Standbildfortschaltung, Bildsuchlauf vorwärts und rückwärts, Zeit-Ziellauf (Goto), Rückspulautomatik, Everydayund Everyweek-Programmierung, Assemble-Schnitt.

- PAL-BG/Secam-BG (DDR)-Farbempfang.
- PLL-Frequenz-Synthesizer-Abstimmung für 120 Kanäle.
   Kanaldirektwahl oder Kanalsuchlauf. 49 Kanäle sind speicherbar.
- Kabel-Tuner mit 8-MHz-Raster für Hyperband.
- Sommer-/Winterzeit umschaltbar.
- Elektronisches Zahlenschloß sichert gegen unbefugte Benutzung.
- · Euro-AV-Buchse.
- Netzausfall-Überbrückung gespeicherter Daten für ca. ½ Jahr.
- · Gehäuse: schwarz.

Lieferbar: ab Oktober '90.











Pictogramme: Seite 42. Datentabelle: Seiten 66-67.



3-KOPF-LAUFWERK

PERFEKTES STANDBILD

VARIABLE ZEITLUPE

UMSCHALTUNG SOMMER-/
WINTERZEIT



Ein Mono-Video-Recorder im klassischen Stil, der durch die Infrarot-Fernbedienung RP 60 LCD leicht und problemlos zu programmieren ist. Ihr Fachhändler sagt Ihnen gerne mehr darüber.



· Einfachste Bedienung vom Sessel aus über beigepackte Fernbedienung RP 60 LCD mit LC-Display.

\*ATTS für automatische Cassetten-Kennung und automatische Bandanzeige in Stunden und Minuten.

• Mono-Tonspur nach DIN 45511 in Längsspuraufzeichnung. Automatische Tonaus-

steuerung.
• HQ-SuperVision für optimale Bildqualität.

VPS mit VPS-Scanning.

• 4 Aufnahmen innerhalb von 365 Tagen sind programmierbar.

· One Touch Recording (OTR) in 10 x 30-Minuten-Schritten.

· Sonderfunktionen: Standbild (perfect still), Zeitlupe, Standbildfortschaltung,

Bildsuchlauf vorwärts und rückwärts, Zeit-Ziellauf (Goto), Rückspulautomatik, Everydayund Everyweek-Programmierung, Assemble-Schnitt.
• PAL-BG/Secam-BG (DDR)-

Farbempfang.

• PLL-Frequenz-Synthesizer-Abstimmung für 120 Kanäle. Kanaldirektwahl oder Kanalsuchlauf. 49 Kanäle sind speicherbar.

 Kabel-Tuner mit 8-MHz-Raster für Hyperband.

· Sommer-/Winterzeit umschaltbar.

 Elektronisches Zahlenschloß sichert gegen unbefugte Benutzung.

· Euro-AV-Buchse.

 Netzausfall-Überbrückung gespeicherter Daten für ca. ½ Jahr.

Gehäuse: schwarz.











Pictogramme: Seite 42. Datentabelle: Seiten 66-67.

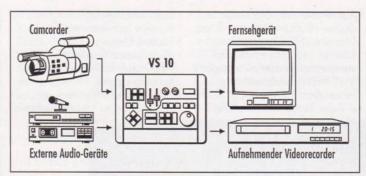




## VIDEO

Video- und Audio-Schnittsteuergerät

Ihr selbstgedrehter Videofilm macht es deutlich: Nicht alle Aufnahmen sind nach Ihrem Geschmack. Manche Szenen sind überzogen, überflüssig, verwackelt oder nicht in der gewünschten Reihenfolge. Mit der ausgereiften VS 10-Technologie beginnen neue kreative Zeiten: Szenenschnitt, Ton- und Titelaufzeichnung sowie Geräuschkulisse sind nicht länger eine Zufallsaktion. Mit angeschlossenen Tonquellen und dem integrierten 3-Kanal-Stereo-Audio-Mischpult werden Sie Ihr eigener Toningenieur, werden Schnitt und Farbveränderungen zum Kinderspiel. Besonders einfach zu handhaben ist das Schnittpult z. B. mit dem S-VS-C 85 Camcorder oder dem VS 8800 Hi 8, in Verbindung mit allen Grundig S-VHS/ VHS-Video-Recordern mit Infrarot-Fernbedienung und Assemble-Schnitt. Die Kontrolle Ihrer Arbeitsschritte erfolgt ganz einfach über Ihr TV-Gerät, denn alle wichtigen Informationen werden in den Monitor eingeblendet.





- Kompatibel für VITC-Timecode, Zählwerk-Impuls-Verfahren, VITC-Kopier-Verfahren, durch Time-Code-Generator und Reader für VITC.
- Kompatibel für VHS, S-VHS, S-VHS-C, VHS-C, 8 mm, Hi-8 mm.
- Automatische Umschaltung zwischen FBAS und S-Video.
- Bildschirmgeführtes farbiges Benutzer-System in deutsch oder englisch.
- Player und Recorder-Steuerung über Infrarot oder Kabelbus.
- 100 Szenen speicherbar.
- Mikrofoneingang für Einblendung von Kommentaren.
- Kopfhörerausgang, regelbar.Gespeicherte Daten bleiben
- nach Ausschalten des Gerätes erhalten (Stützbatterie).
- \*Automatisches Erlernen der Pre- und Postrollzeiten des Aufnahme-Recorders.

- Automatisches Repositionieren des Aufnahme-Recorders nach Ausfädeln im Schnittbetrieb.
- Dunkelblenden der Szenenzwischenräume in Preview-Funktion, zur Kontrolle vor dem endgültigen Kopier-Vorgang.
- Buchse zum Anschluß einer PC-XT-kompatiblen Tastatur für den Titelgenerator.
- Titelgenerator mit 3 Schriftgrößen und 2 Einblendmodes. Abspeichern von 8 Titelseiten, Schrift in 8 Farben und 8 Hintergrundfarben, externe Tastatur notwendig.
- Erkennung des IR-Fernbedienungs-Codes angeschlossener Video-Recorder.
- Speicherung aller Einstellparameter und Schnittdaten am Ende des Kopier-Vorganges auf Video-Band.
- Rückladen aller Einstellparameter und Schnittdaten vom Video-Band.





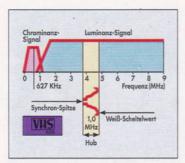


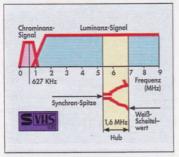
Veränderung der Farbtemperatur.

Lieferbar: ab November '90.



### S-VS 180 **Professional Line**





Signalverlauf bei VHS und S-VHS.

Dieser S-VHS-Camera-Recorder mit 4 Std. Spielzeit (E 240) für höchste Profi-Ansprüche ist ein weiterer Beweis der Kompetenz von Grundig im High-Tech-Bereich der Camera-Recorder aus der Professional Line. In Verbindung mit dem High-End-Video-Recorder VS 680 VPT verfügen Sie über professionelle Anwendungstechnik mit vielen Trickmöglichkeiten und bester Kopierqualität.

- · Aufnehmen und abspielen in Super-VHS-Qualität. Normal-VHS-Cassetten können jedoch problemlos verwendet werden. Das eigene VHS-Archiv ist damit voll einsetzbar.
- 4 Videoköpfe, 1 rotierender Löschkopf.
- Lichtstärke 1:1,4. Mindestbeleuchtung 10 Lux. Durch eine elektronische Verstärkung kann die Lichtempfindlichkeit erhöht werden (7 Lux).
  • Autofocus mit 2 Meßzonen
- für automatische Schärfeneinstellung. Quick-Focus für manuellen Betrieb.
- 10fach-Motorzoom 8 80 mm.
- · Makro für extreme Nahaufnahmen.
- Regler für Farbkorrektur von Rot nach Blau.
- Fade in/out zum Ein- und Ausblenden (Bild und Ton).
- Automatischer Weißabgleich für Normallicht, umschaltbar für Kunstlicht und extrem helle Szenen, zum Beispiel eine Schneelandschaft.

· Automatische und manuelle Blendenregelung.

- \* Elektronischer 0,9"-Suchermonitor (schwarz-weiß).
- · Record-Review.
- · High Speed Shutter mit 1/250, 1/500 oder 1/1000 Sekunden Belichtungszeit.
- Eingebautes Mikrofon mit umschaltbarer Empfindlichkeit.
- Nachvertonung.Elektronisches Zählwerk mit Memory-Funktion.
- Synchro-Edit mit VS 650 VPT und VS 680 VPT.
- Datum oder Datum und Uhrzeit einblendbar.
- Index-Markierung: Nach Einschalten des Gerätes wird automatisch eine elektronische Marke gesetzt. Weitere Markierungen können während des Betriebes manuell gesetzt werden.
- · Gewicht: ca. 2,7 kg Johne Accul.
- Gehäuse: schwarz.

Lieferumfang

Netzteil NA 170 mit Ladeautomatic und Modulator. 2-Ah-Accu-Satz BP 122. Schulterstütze SZ 180.





High Speed Shutter für scharfes Bild.

Schulterriemen SH 170. S-VHS-Kabel SVK 62. Audio-Kabel SAK 62. Antennen-Kabel. S-VHS-Cassette SE 60. AV-Konverter, Ohrhörer.

Sonderzubehör Systemkoffer SC 180. Accu-Satz BP 122. Synchro-Edit-Kabel SEK 2.



### S-VS-C 85

Super-VHS auch im handlichen VHS-C-Camera-Format! Der Profi-Camera-Recorder im Kompakt-Format für höchste Ansprüche. In Verbindung mit dem High-End-Video-Recorder VS 680 VPT haben Sie professionelle Anwendungstechniken mit vielen Trickmöglichkeiten und bester Kopierqualität.

- \*Aufnahmen in Profi-Super-VHS-C-Qualität. Bespielte und unbespielte Normal-VHS-C-Cassetten können problemlos verwendet werden. Wiedergabe sowohl direkt über HF-Adapter/AV-/S-Video-Kabel am TV-Gerät möglich, als auch mittels Adapter-Cassette über entsprechende VHS/S-VHS Heim-Recorder abspielbar.
- · HiFi-Tonaufnahme nach DIN 45500 auf FM-Schrägspur. Zusätzlich Ton automatisch auf Längsspur. Wiedergabe von FM-Schrägspur oder beides. Beim Insert-Schnitt bleibt der Längsspur-Ton erhalten, der FM-Ton wird neu bespielt.

- Intervallaufnahme mit mehreren Einstellungsmöglich-
- 1/2"-FIT-CCD-Sensor mit 450.000 Pixels (Bildpunkten): brillante Farben und Schärfe. Kein Nachzieheffekt, keine senkrechte Verzeichnung.
- 4 amorphe HQ-Videoköpfe, 4 Audioköpfe, 1 rotierender Löschkopf.
- Lichtstärke 1:1,2. Mindestbeleuchtung 9 Lux.
- Autofocus mit wahlweise 3 Meßzonen. Quick-Focus mit Memory, aktivierbar bei manuellem Betrieb. Makro-Autofocus.
- 8fach-Motorzoom mit 2 Geschwindigkeiten von Tele bis Makro.
- High Speed Shutter mit 1/50, 1/120, 1/250, 1/500, 1/1000, 1/2000 sec. Belichtungszeit.
- · Automatischer Weißabgleich, umschaltbar für Kunstlicht und extrem helle Szenen.
- \*Automatische und manuelle Blendenregelung.
- Digital Super Impose: 2 digitalisierte Bilder in 8 verschiedenen Farben sind während der Aufnahme in 4 Modes einblendbar.

- Telephoto-Effekt (x 2): per Knopfdruck wird elektronisch das Bild 2fach digital vergrö-Bert. Der Zoombereich verdoppelt sich.
- Elektronischer 2/3"-Suchermonitor (schwarz-weiß).
- Eingebautes Stereo-Mikrofon mit umschaltbarer Empfindlichkeit.
- Nachvertonung.
- Datum und Uhrzeit einblend-
- Assemble- und Insert-Schnitt.
- Fade in/out (Bild und Ton).
- Elektronisches Zählwerk mit Memory-Funktion und Restbandanzeige.
- Index-Markierung (VISS): autom. Setzen von elektronischen Marken, die z.B. der Grundig VS 680 VPT erkennt und wiederfindet.
- VITC (Vertical-Intervall Time Codel: der aufsteckbare VITC-Generator erlaubt die Adressierung eines jeden Bildes einer Videoaufnahme. Jedes Bild ist damit ansteuerbar in Verbindung mit einem VITC-Schnittpult (siehe Seite 53).

- Recorderfunktionen: Aufnahme, Wiedergabe, schneller Vor- und Rücklauf, Bildsuchlauf vorwärts und rückwärts, Record Review, Standbild bzw. Pause, Stop, Digital-Auto-Tracking, Long Play für max. 90 Min. Spielzeit.
- · Anschlußmöglichkeit für Kopfhörer.
- Synchro Edit mit VS 650 VPT oder VS 680 VPT.
- · Gewicht (ohne Accu) ca. 1,5 kg.
- · Gehäuse: schwarz.

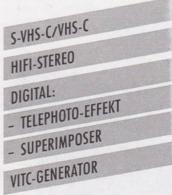
Lieferumfang

Netzteil NA 80 mit Ladeautomatik. Cassetten-Adapter CCA 80. S-VHS-C-Cassette ST-C 30. 1,4-Ah-Accu BP 80. Videokabel VK 63 und SVK 62. VITC-Generator, Schulterriemen SH 60.

### Sonderzubehör

Tasche CB 1000. System-Koffer SC 2000. Modulator M 45. 1,4-Ah-Accu BP 80. Synchro-Edit-Kabel SEK-2.

Pictogramme: Seite 42. Zubehör: Seite 65. Datentabelle: Seite 64.









SVISE



EDIT

HIF

STEREO







Anspruchsvollste Video-Technik, die sowohl den Bedürfnissen des engagierten Videofilmers als auch des anspruchsvollen Einsteigers gerecht wird. 2 Automatic Modes und das große LC-Display (Rückseite) garantieren einfachste Bedienung.



·Aufnahmen in Profi-Qualität mit Super-VHS-C-Cassetten. Bespielte und unbespielte Normal-VHS-C-Cassetten können problemlos verwendet werden. Cassetten mittels Adapter in den entsprechenden VHS/S-VHS-Heim-Recordern abspielbar.

 HiFi-Tonaufnahmen nach DIN 45 500 auf FM-Schräaspur. Zusätzlich Ton automatisch auf Längsspur. Wiedergabe von FM-Schrägspur, Längsspur oder beides. Beim Insert-Schnitt bleibt der Längsspur-Ton erhalten, der FM-Ton wird neu bespielt. Bei der Nachvertonung bleibt der FM-Ton erhalten, die Längsspur wird neu bespielt.

■1/2"-CCD-Sensor mit 420.000 Pixels (Bildpunkten): brillante Farben und Schärfe. Kein Nachzieheffekt.

· HQ-SuperVision für optimale Bildqualität.

· 4 amorphe HQ-Videoköpfe, 4 Audioköpfe und 1 rotierender Löschkopf.

Lichtstärke 1:1,4. Mindest-

beleuchtung 5 Lux.
• Digital Full Range Autofocus 10-∞ Weitwinkel/0,7 m-∞ Tele). Manuelle Fokussieruna möglich.

· 6fach-Motorzoom 9-54 mm, Makro.

• Filtergewinde-Durchmesser

· High Speed Shutter mit 1/250, 1/500 und 1/1000 sec.: Durch eine elektronische Detaildarstellung schneller Bewegungsabläufe immer superscharfes Einzelbild.

· Vollautomatischer Weißabgleich (auch manuell möglich).

\*Automatische und manuelle Blendenregelung.

• Digital Super Impose: 1 diaitalisiertes Bild in 8 verschiedenen Farben ist während der Aufnahme in 12 Modes einblendbar.

· Elektronischer 2/3"-Suchermonitor (schwarz-weiß).

• Eingebautes Stereo-Mikrofon mit umschaltbarer Empfindlich-

· Record-Review (Kurz-Rückschaul.

Datum oder Datum und Uhrzeit einblendbar.

Assemble- und Insertschnitt.

\* Fade in/out (Bild und Ton). • Elektronische Laufzeit- und Restlaufzeit-Anzeige.

· Automatische Index-Markierung IVISSI, die der Grundig S-VHS-Heimrecorder VS 680 VPT erkennt und wiederfindet.

· Recorder-Funktionen: Aufnahme, Wiedergabe (SP/LP), schneller Vor- und Rücklauf, Bildsuchlauf vorwärts und rückwärts, Standbild bzw. Pause, Stop, Digital-Auto-Tracking, Longplay für max. 1,5 Std. Spielzeit.

 Fernbedienanschluß für Aufnahme/Pause.

 Anschlußmöglichkeit für VITC-Generator TCA 1. Jedes Bild ist eindeutig markiert und damit wiederauffindbar bzw. automatisch ansteuerbar in Verbindung mit einem VITC-Schnittpult (siehe Seite 53).

 Synchro Edit mit VS 650 VPT oder VS 680 VPT.

· Gewicht lohne Accul ca. 1 kg.

Gehäuse: titan.

Lieferumfang

Netzteil NA 75 mit Ladeautomatic. Cassetten-Adapter CCA 80. 1,2-Ah-Accu BP 65. Video-Kabel VK 65 und SVK 62. Schulterriemen SH 65.

#### Sonderzubehör

Tasche CB 1000. System-Koffer SC 2000. Modulator M 45. 2.4-Ah-Accu BP 70. VITC-Generator TCA 1.

Lieferbar: ab November '90.

S-VHS-C/VHS-C HIFI-STEREO DIGITAL: - SUPERIMPOSER - FULL RANGE AUTOFOCUS VON TELE BIS MAKRO





### VS-C 55

### C A M E R A-R E C O R D E R

Nur eine Handvoll Camera-Recorder im VHS-C-Format, aber mit modernster CCD-Digital-Technik und ergonomischem Design. Digital Image Stabilizer. Digitale Aufnahme-Funktionen (Standbild-, Stroboskop-, Schnellschuß-Aufnahme). Digital Full Range Autofocus und Super Imposer. Einfache Bedienung. Das geringe Gewicht (790 g ohne Accu) und die innovativen Sonderfunktionen ermöglichen einen universellen Einsatz bei Sport, Reise und Beruf.

LEICHTGEWICHT
ERGONOMISCHES DESIGN
DIGITAL IMAGE STABILIZER
DIGITAL:
- SUPERIMPOSER
- FULL RANGE AUTOFOCUS
VON TELE BIS MAKRO

- Exzellente Aufnahmen im VHS-C-Standard. Maximale Aufnahme-Kapazität: 45 Min. SP oder 90 Min. LP. Wiedergabe am TV-Gerät sowohl direkt über HF-Adapter M 45 als auch über AV-Kabel bzw. Cassetten-Adapter via VHS-Heim-Recorder möglich.
- 1/3"-CCD-Sensor mit 320.000 Pixels (Bildpunktel): brillante Schärfe und Farben. Kein Nachzieheffekt.
- Lichtstärke 1: 1,4. Mindestbeleuchtung 5 Lux.
- Digital-Full Range Autofocus (0 -∞ Weitwinkel/0,7 m -∞ Tele). Manuelle Fokussierung.
- · 6fach-Motorzoom.
- Filtergewinde-Ø 27 mm.
- High Speed Shutter mit 1/50, 1/120, 1/250, 1/500, 1/1000, 1/2000, 1/4000 sec. Belichtungszeit.
- Vollautomatischer Weißabgleich. Manueller Weißabgleich ebenfalls möglich.
- Vollautomatische Blendenregelung.
- Digital Image Stabilizer: Ein Mikrocomputer korrigiert die negativen Einflüsse unruhiger Kameraführung. Die Gefahr verwackelter Aufnahmen wird dadurch deutlich reduziert.

- Digitales Standbild: Aufnahme eines digital abgespeicherten Standbildes.
- Digital-Stroboskop-Aufnahme: Pro Sekunde werden 5 ständig aktualisierte digitale Standbilder aufgezeichnet.
- Digital-Schnellschuß-Aufnahme: Aufnahme eines digitalen Standbildes mit Ton für die Dauer von 5 sec. Mit C 45-Cassette sind im LP-Mode 1080 Standbildaufzeichnungen möglich.
- Digital Super Impose: 1 digitales Bild in 8 verschiedenen Farben ist während der Aufnahmen in 4 Modes einblendbar.
- Elektronischer 0,7"-Suchermonitor (schwarz-weiß).
- 2-Wege-Mikrofon-System.
- Record-Review (Aufnahme-Rückschau).
- Recorder: 4 amorphe Video-Köpfe.
- Datum oder Datum und Uhrzeit sind einblendbar.
- \*Assemble-Schnitt.
- Fade in/out (Bild und Ton).
- Elektronisches Echtzeitzählwerk mit Memory-Funktion und Restbandanzeige.

- Recorder-Funktionen: Aufnahme, Wiedergabe, schneller Vor- und Rücklauf, Bildsuchlauf vor- und rückwärts, Standbild bzw. Pause, Stop, Longplay für max. 90 Min. Spielzeit, Digital Auto Tracking.
- Betriebsarten: über Accu oder über Netzteil (100 – 240 V, 50/60 Hz).
- Gewicht: ca. 790 g lohne Accu).
- · Gehäuse: titan.

Lieferumfang

Netzteil NA 75 mit Ladeautomatic. 1200-mA-Accu BP 65. Cassetten-Adapter CCA 80. Video-AV-Kabel VK 64. Schulterriemen.

Sonderzubehör 2400-mA-Accu BP 70. Koffer CB 100. Modulator M 45.

Lieferbar: ab Dezember '90.

Pictogramme: Seite 42. Zubehör: Seite 65. Datentabelle: Seite 64.











### VS 170 Professional Line

Dieser Camera-Recorder im VHS-Normal-Format ist empfehlenswert für ambitionierte Video-Filmer, die Wert auf ein professionelles Ergebnis legen. Erstklassige Farbbildqualität dank hochauflösender CCD-Technik. Vorbildliche Ausstattung.

VHS-VOLLFORMAT MIT MAX.
4 STD. SPIELZEIT (E240)
PROFESSIONELLE
CAMERA-FÜHRUNG

### **VS-C70**

Der Kompakte mit HiFiStereoton im VHS-C-Format:
Kleine Abmessungen, geringes Gewicht. Erstklassige
Farbqualität dank CCDTechnik, Mindestbeleuchtung nur 10 Lux! 6fachMotorzoom, von Weitwinkel
bis Tele. High Speed Shutter.
Perfekter Insertschnitt und
Nachvertonung geben Ihrem
Videofilm das professionelle
Know how.

VHS-C-SYSTEM HIFI-STEREO

### VS-C 45

VHS-Camera-Recorder im handlichen VHS-C-Camera-Format mit modernster CCD-Technik für erstklassige Farbqualität. Mit Autofocus, 6fach-Motorzoom, Assemble-Schnitt und High Speed Shutter.

VHS-C-SYSTEM KOMPAKT EINFACHE BEDIENUNG



### **VS 170 VS-C70** VS-C 45

- \*Aufnahme und Wiedergabe mit der VHS-Standard-Cassette.
- · Lichtstärke 1:1,2. Mindestbeleuchtung 10 Lux.
- \*Autofocus mit 2 Meßzonen. Quick-Focus mit Memory.
- · 6fach-Motorzoom. Makro.
- · Automatischer Weißabgleich, umschaltbar für Kunstlicht und extrem helle Szenen.
- · Automatische Blendenregelung.
- Elektronischer 2/3"-Suchermonitor (schwarz-weiß).
- Record-Review: Kurzrückschau.

- High Speed Shutter mit 1/500 oder 1/1000 Sekunden.
- Eingebautes Mikrofon mit umschaltbarer Empfindlichkeit.
- Nachvertonung.Elektronisches Zählwerk mit Memory-Funktion.
- Synchro-Edit mit VS 680 VPT und VS 650 VPT.
- Datum und Uhrzeit einblend-
- Fade in/out (Bild und Ton).
- · Gewicht: ca. 2,3 kg (ohne Accu).
- · Gehäuse: schwarz.





High Speed Shutter für scharfes Bild.

Lieferumfang

Netzteil NA 170 mit Lade-Automatik und Modulator. 2-Ah-Accusatz BP 122. Handschlaufe. Trageriemen. Antennen-Kabel.

Sonderzubehör

Systemkoffer SC 180. 2-Ah-Accusatz BP 122.











- · HiFi-Stereoton nach DIN 45500 mit der bekannten FM-Schrägspuraufzeichnung. Dadurch sind Ton- und Bildaufnahmen in sehr guter Qualität möglich – und mittels Cassetten-Adapter auf HiFi-Heimrecordern abspielbar.
- Intervall-Aufnahme, Damit können Sie sich selbst filmen oder eine Sonne schnell auf oder untergehen lassen und und und ..
- 4 Videoköpfe, 4 Audioköpfe und 1 rotierender Löschkopf.
- · Lichtstärke 1:1,2. Mindestbeleuchtung 10 Lux.

- \*Autofocus mit 3 Meßzonen. Quick-Focus mit Memory bei manuellem Betrieb.
- 6fach-Motorzoom 9 54 mm, Makro.
- Automatischer Weißabgleich, umschaltbar für Kunstlicht und extrem helle Szenen.
- Automatische und manuelle
- Blendenregelung.

  \* Elektronischer 2/3"-Suchermonitor (schwarz-weiß).
- · Camera Search: Kurzrückschau.
- Index-Markierung: Es können automatisch und manuell elektronische Marken gesetzt werden.

- \* Eingebautes Stereo-Mikrofon mit umschaltbarer Empfindlichkeit.
- Nachvertonung auf Längsspur.
- Tonwiedergabe wahlweise HiFi, Längsspur oder beides.
- Datum und Uhrzeit einblend-
- Fade in/out (Bild und Ton).
- High Speed Shutter mit 1/500 oder 1/1000 Sekunden.
- · Longplay für doppelte Spielzeit.
- · Gewicht: ca. 1,4 kg (ohne Accu).
- · Gehäuse: schwarz.

Lieferumfang

Netzteil NA 80 mit Ladeautomatik. Cassetten-Adapter CCA 80. 1,1-Ah-Accu BP 60. Video-Kabel. Schulterriemen.

Sonderzubehör

Tragetasche CB 1000. Modulator M 60. 1,4-Ah-Accu BP 80. Systemkoffer SC 2000.



SYNCHRO EDIT









- · Aufnahme und Wiedergabe im handlichen VHS-C-Format.
- 4 Videoköpfe und 1 rotierender Löschkopf.
- · Perfekter Assemble-Schnitt.
- ½"-CCD-Sensor mit 320.000 Pixels: brillante Farben und Schärfe, Kein Nachzieheffekt,
- HQ-SuperVision für optimale Bildqualität.
- · Lichtstärke: 1:1,2.
- Mindestbeleuchtung 10 Lux.
- · Autofocus und manuelle Scharfeinstellung.
- · 6fach-Motorzoom, Makro.
- High Speed Shutter mit 1/50, 1/500, 1/1000 Sekunden.

- ·Automatischer Weißabgleich, umschaltbar für Kunstlicht und extrem helle Szenen.
- Automatische Blendenregelung.
- Record Review (Kurz-Rückschaul. Camera Search (Überprüfung längerer Aufnahmen).
- Datum und Uhrzeit einblendbar.
- Elektronisches Zählwerk mit Memory-Funktion, umschaltbar auf Betriebszeitanzeige.
- · Elektronischer 2/3"-Suchermonitor (schwarz-weiß).
- Recorder-Funktionen: Aufnahme, Wiedergabe, schneller Vor- und Rücklauf, Bildsuchlauf vorwärts und rückwärts, Standbild bzw. Pause, Stop, regelbares Tracking.
- Synchro-Edit mit VS 650 VPT oder VS 680 VPT.
- · Eingebautes Mikrofon mit umschaltbarer Empfindlichkeit. Kopfhörer-Anschluß.
- · Gewicht (ohne Accu): ca. 1,3 kg.
- · Gehäuse: grau.

Lieferumfang

Netzteil NA 80 mit Ladeautomatik. 1,1-Ah-Accu BP 60. AV-Kabel. Schulterriemen.

Sonderzubehör

Modulator M45. 1,1-Ah-Accu BP 80. Tasche CB 1000. Systemkoffer SC 2000. Cassetten-Adapter CCA 80.









Pictogramme: Seite 42. Zubehör: Seite 66. Datentabelle: Seite 67.



### VS 8100 VS 8800 Hi 8

### CAMERA-RECORDER

### **VS 8100**

Videofilmen in Video-8-Technik für den Einsteiger. Der handlich kompakte Camera-Recorder VS 8100 bietet aktiven Spaß an kreativer Videografie und übezeugt durch hohe Bildqualität.

8 mm-SYSTEM
EINFACHSTE BEDIENUNG
KOMPAKTER FAMILIEN CAMCORDER
AUFNAHMEKAPAZITÄT
MAX. 3 STD. (LP)

- Aufnahme und Wiedergabe im 8-mm-System.
- ½"-CCD-Sensor mit 320.000 Pixels (Bildpunkten): für brillante Farben und Schärfe. Kein Nachzieheffekt.
- Lichtstärke 1:1,4. Mindestbeleuchtung 5 Lux.
- Autofocus. Manuelle Scharfeinstellung ebenfalls möglich.
- 6fach Motorzoom 7-42 mm, Makro.
- Filtergewinde: 46 mm Ø.
- High Speed Shutter mit <sup>1</sup>/so, <sup>1</sup>/120, <sup>1</sup>/250, <sup>1</sup>/1000, <sup>1</sup>/2000, <sup>1</sup>/4000 sec.: Durch eine elektronische Detaildarstellung schneller Bewegungsabläufe immer schaffes Einzelbild.
- Automatischer Weißabgleich mit Konstantautomatik für Normallicht, umschaltbar für Kunstlicht und extrem helle Szenen. Manueller Weißabgleich ebenfalls möglich.

- Gegenlicht-Kompensation, schaltbar.
- Automatische Blendenregelung.
- Elektronischer <sup>2</sup>/3"-Suchermonitor (schwarz-weiß).
- Eingebautes Mikrofon. Externes Mikrofon anschließbar.
- Record Review (Kurz-Rückschau). Edit Search (Bildsuchlauf im Aufnahme-Modus).
- Auto-Lock-cover: bei geschlossener Schiebeabdeckung arbeitet die Camera vollautomatisch.
- \*Assemble- und Insertschnitt.
- Datum oder Datum und Uhrzeit einblendbar.
- Elektronisches Zählwerk in Stunden/Minuten/Sekunden mit Memory-Funktion.

- Recorder-Funktionen: Aufnahme, Wiedergabe, schneller Vor- und Rücklauf, Bildsuchlauf vorwärts und rückwärts, Standbild bzw. Pause, Stop.
- Gewicht Johne Accul ca. 1,2 kg.
- · Gehäuse: grau.

Lieferumfang

Netzteil NA 8-1 mit Ladeautomatik. Modulator M 81. Accu BP 8-4, 1400 mAh. Cassette (P5-60.) Schulterriemen SH 8. Antennenkabel.

Sonderzubehör

Tasche CB 1000. Accu BP 8-2, 2000 mAh. Systemkoffer SC 2000.









Pictogramme: Seite 42. Zubehör: Seite 65. Datentabelle: Seite 64.

### VS 8800 Hi 8

Der Spitzen-Camera-Recorder im Video-Hi-8-System mit CCD-Sensor und variablem High Speed Shutter bis 1/10000 sec. sorgen für enorme Bild-Brillanz. Handlichkeit, Robustheit und Bedienkomfort auf hohem Niveau. Die programmgesteuerten Aufnahmeautomatiken und die manuelle Einstellmöglichkeit unterstützen den Video-Filmer. Damit bietet Ihnen Grundig im Video-8-Bereich ungewöhnlich überzeugende Leistungen.





- Aufnahme und Wiedergabe im System 8 mm Hi band.
- 1/2"-CCD-Sensor mit 470.000 Pixels, brillante Farben und Schärfe. Kein Nachzieheffekt.
- Lichtstärke 1:1,4. Mindestbeleuchtung 3 Lux.
- Autofocus mit Quick-Autofocus bei manuellem Betrieb.
- 8fach-Motorzoom 8,5–68 mm, Makro.
- Filtergewinde-Durchmesser 46 mm.
- Programmgesteuerte Aufnahmeautomatiken für Portrait-, Sportbetrieb, Blenden- und Belichtungszeitpriorität.
- Super-Impose für 2 Titel: Abspeicherung von 2 selbsterstellten Titeln, die einzeln oder im Mix mit dem Videobild aufgezeichnet werden können oder bei Wiedergabe einzublenden sind. 8 verschiedene Farben und 5 Einblend-Modes stehen zur Verfügung.
- High Speed Shutter mit 1/50 bis 1/10000 sec. in 27 Schritten.
- Menüsystem für Camera-Aufnahme und Wiedergabe ermöglicht die Einstellung verschiedener Funktionen.
- Automatischer und manueller Weißabgleich.

- Automatische und manuelle Blendenregelung.
- Gegenlichtkompensation.
- Programmierbarer Fader in/out für Bild und Ton.
- Index-Markierung und -Erkennung. Setzen und Löschen von Bandmarkierungen.
- Record-Review (Kurz-Rückschau). Edit Search (Bildsuchlauf im Aufnahme-Modus).
- Datum und Uhrzeit einblendbar.
- Elektronisches Echtzeit-Zählwerk mit Memory-Funktion.
   Elektronischer <sup>2</sup>/<sub>3</sub>"-Sucher-
- Elektronischer <sup>2</sup>/<sub>3</sub>"-Suchermonitor. Alle Funktionen werden im Suchermonitor und LCD-Display angezeigt und sind auch im Bildschirm eines angeschlossenen TV-Gerätes darstellbar.
- Recorder-Funktionen:
   Aufnahme, Wiedergabe, Zeitlupe, Einzelbildfortschaltung vorwärts und rückwärts ohne Störstreifen. Bildsuchlauf, schneller Vor- und Rücklauf, Standbild.
- Eingebautes Stereo-Mikrofon mit schaltbarem Windfilter.
- · Kopfhörer-Anschluß.
- Gewicht (ohne Accu) ca. 1,2 kg.
- Gehäuse: schwarz.

Lieferumfang

Netzteil NA 8-1. Modulator M 81. Fernbedienung RC 8 – 1. Accu BP 8-5, 1800 mAh. Cassette Hi 8. Schulterriemen SH 8. Antennenkabel.

Sonderzubehör

Tasche CB 1000. 2000 mAh-Accu BP 8-2. Systemkoffer SC 2000.

Lieferbar: ab Oktober '90.

HIFI-STEREO
DIGITAL SUPERIMPOSER
4 PROGRAMMGESTEUERTE
AUFNAHMEAUTOMATIKEN
INFRAROT-FERNBEDIENUNG
FÜR DIE WICHTIGSTEN
FUNKTIONEN



### VS 8320 **VS 8300**

### VS 8320

Klein liegt voll im Trend. Mit dem neuen Camcorder VS 8320 bietet Ihnen Grundig ein äußerst universelles und einfach zu bedienendes Kamera – Leichtgewicht. Und weil es beinahe in jede Handtasche und in jeden Aktenkoffer hineinpaßt, wird es vom Hobby-Videofan bis zum Geschäftsmann und Manager gerne unterwegs eingesetzt.

700 GRAMM (OHNE ACCU) LEICHT ZU BEDIENEN DER REISE-CAMCORDER

- · Exzellente Aufnahmen im 8-mm-Standard. Maximale Aufnahme-Kapazität: 90 Min. SP oder 180 Min. LP. Wiedergabe am TV-Gerät sowohl direkt über HF-Adapter als auch über AV-Kabel möglich.
- Das FM-Schrägspur-Tonaufzeichnungsverfahren gewährleistet optimale Tonqualität.
- ■1/3"-CCD-Sensor mit 320.000 Pixels: brillante Farben und Schärfe. Kein Nachzieheffekt.
- Lichtstärke 1:2,0. Mindestbeleuchtung 5 Lux.
- · Autofocus.
- 6fach-Motorzoom.
- High Speed Shutter mit 1/50, 1/120, 1/1000 sec. Belichtungszeit.
- Vollautomatischer Weißabgleich.
- · Automatische Blendenregelung und schaltbare

Gegenlichtkorrektur.

- Digital Super Impose: 1 digitales Bild in wahlweise 8 verschiedenen Farben ist während der Aufnahme einblendbar.
- · Elektronischer 0,7"-Suchermonitor (schwarz-weiß).
- · Eingebautes Mikrofon.
- · Edit Search (Aufnahme-Rückschaul. Record Review (Kurzrückschaul.
- Datum oder Uhrzeit ist einblendbar.
- · Assemble-Schnitt.
- · Elektronisches Echtzeitzählwerk während der Aufnahme.
- · Recorder-Funktionen: Aufnahme, Wiedergabe, schneller Vor- und Rücklauf, Bildsuchlauf vor- und rückwärts, Standbild bzw. Pause, Stop, Longplay für max. 180 Minuten Spielzeit.

- · Gewicht ca. 700 g lohne Accul.
- · Gehäuse: schwarz.

Lieferumfang

Netzteil NA 8 mit Ladeautomatik. 8-mm-Cassette P 5-60. 1000-m-Ah-Accu NP 8-1. Modulator M 81. Antennenkabel, Schulterriemen SH 8.

#### Sonderzubehör

Koffer CB 100. 2000-mAh-Accu BP 8-2.

Lieferbar: ab Oktober '90.









### VS 8300

Einfach zu bedienen, üppig ausgestattet und überallhin leicht mitzunehmen. Der Grundig Video-Repor-ter VS 8300 ist das ideale Gerät für alle, die auf technisch hohem Niveau videografieren und dabei keinen Platz verschenken möchten. Ausgereifte Video-8 Technik mit bestechender Bildqualität, High Speed Shutter, CCD-Sensor und vieles mehr benötigen kaum mehr Platz als eine normale Fotokamera.

LEICHTGEWICHT DIGITAL SUPERIMPOSER HIGH SPEED SHUTTER

- Exzellente Aufnahmen im 8-mm-Standard, Maximale Aufnahme-Kapazität: 90 Min. SP oder 180 Min. LP. Wiedergabe am TV-Geräte sowohl direkt über HF-Adapter als auch über AV-Kabel möglich.
- Das FM-Schrägspur-Tonaufzeichnungsverfahren gewährleistet optimale Tonqualität.
- •1/2"-CCD-Sensor mit 320.000 Pixels (Bildpunkte): brillante Farben und Schärfe. Kein Nachzieheffekt.
- · Lichtstärke 1:2,0. Mindestbeleuchtung 5 Lux.
- · Autofocus.
- 6fach-Motorzoom.
- High Speed Shutter mit 1/50, 1/120, 1/250, 1/1000, 1/2000, 1/4000 sec. Belichtungszeit. Dies ermöglicht bei schnellen Bewegungsabläufen superscharfe Aufnahmen.
- Automatischer Weißabaleich mit Konstant-Automatik für Normallicht, umschaltbar für Kunstlicht und extrem helle Szenen. Manueller Weißabgleich ist ebenfalls möglich.

- · Automatische Blendenregelung und schaltbare Gegenlichtkorrektur.
- Digital Super Impose: 1 digitales Bild in 8 verschiedenen Farben ist während der Aufnahme in 2 Modes einblendbar.
- · Elektronischer 0,7"-Suchermonitor (schwarz-weiß).
- Eingebautes Mikrofon.Edit Search (Aufnahme-Rückschaul und Record Review (Kurzrückschau).
- Datum oder Uhrzeit ist einblendbar.
- · Assemble- und Insert-Schnitt.
- Programmierbares Fade in/out (Bild und Ton).
- · Elektronisches Echtzeitzählwerk mit Memory-Funktion.
- Recorder-Funktionen: Aufnahme, Wiedergabe, schneller Vor- und Rücklauf, Bildsuchlauf vor- und rückwärts, Standbild bzw. Pause, Stop, Longplay für max. 180 Min. Spielzeit.

- · Kopfhöreranschluß.
- · Gewicht ca. 800 a lohne Accul.
- Gehäuse: grau-metallic.

Lieferumfang

Netzteil NA 8 mit Ladeautomatik. 8-mm-Cassette P 5-60. 1000-mAh-Accu NP 8-1. HF-Adapter M 8. Antennenumschalter AS 8. Schulterriemen SH 8. Antennenkabel.

#### Sonderzubehör

2000-mAh-Accu BP 8-2. Koffer CB 100.











Pictogramme: Seite 42. Zubehör: Seite 65. Datentabelle: Seite 64.

Optik/Objektiv											
Motor-Zoom	10fach	Blach, 2 Geschwindigkeiten	6fach	6fach	6fach	6fach	6fach	Blach, variab. Geschwindigkeit	blach, 2 Geschwindigkeiten	6fach	6fach
Brennweite	_	8,5-68	9-54	9-54	9-54	6,7-40	9-54	8,5-68	-	11-66	7-42
Makro											
Lichtstärke	1:1,4	1:1,2	1:1,4	1:1,2	1:1,2	1:1,4	1:1,2	1:1,4	1:2,0	1:2,0	1:1,4
Mindestbeleuchtung	c 10 (Gain Up : 7)	6	5	10	10	5	10	3	5	10	5
Bildwandler	CCD-Sensor,	CCD-Sensor,	CCD-Sensor,	CCD-Sensor,	CCD-Sensor,	CCD-Sensor,	CCD-Sensor,	CCD-Sensor,	CCD-Sensor,	CCD-Sensor,	CCD-Sensor,
		450000 rixels	420000 Pixels	320000 rixels	320000 rixels	320000 Pixels	320000 Pixels	47 UUUU Pixels	320000 Pixels	320000 Pixels	320000 Pixels
Filtergewinde Ø mm Electronic	. 55	49	43	49	49	27	49	46	37	37	46
System/Norm	S-VHS/PAL,	S-VHS-C/PAL,	S-VHS-C/PAL,	VHS/PAL	VHS-C/PAL	VHS-C/PAL	VHS-C/PAL	Video 8 Hi band/PAL,	Video 8/PAL	Video 8/PAL	Video 8/PAL
Dioital Super Impose	YUS/I'AL	7 Titel	VH3-C/FAL					Video 8/PAL			
Moximale Spielzeit Standard/Longolov Min	240 (VHS) how 180 (S.VHS)		45 hrw 90 hoi 1 P	240	45 hrw 90 hei 1P	45 hrw 90 hoi 1 P	45	90 haw 180 hai 19	On how 180 hai 19	90 ham 180 hai 19	90 hour 180 hoi 1 D
Autoforus	_		Full Room	● 2 Mofronen	A Mediconer	Full Pance	6	70 DZW. 100 DGI LF	70 bzw. lou bei Lr	70 BZW. 100 Bel LF	90 bzw. 160 bei Li
Quick-Focus mit Memory-Funktion		•	a a a	•	•	o Ricovino					
Automatischer Weißabaleich	• und manuell		Ilenam pun			Illennom bun		Bound mount		lleurom bour	Ilandam ban
Automatische Blendenreaelung	• und manuell	• und monuell	lleunom bun	BLC <sup>6</sup> ) scholtbar	• und manuell			• und manuell	BLC® scholtbar	BIC® scholtbor	BIC® scholthor
Datum/Uhrzeit einblendbar		•	•					•		•	
Fade in/out für Bild und Ton								• programmierbar	-	• programmierhor	
Elektronischer S/W-Suchermonitor Zoll	-	+	% (mit Diaptrien-Ausgleich)	2/3 (mit Dioptrien-Ausgleich)	2/3 (mit Dioptrien-Ausgleich)	% (mit Dioptrien-Ausoleich)	25 (mit Dioptrien-Ausoleich)	2/5 (mit Diaptrien-Ausaleich)	2/5 (mit Dioptrien-Ausaleich)	25 (mit Dioptrien-Ausoleich)	2/s (mit Disentrien-Ausoleich)
								-		t	1
Assemble-Schnitt/Insert-Schnitt	•/•	0/0	0/0	0/0	0/0	-/•	-/-	0/0	-/-	•/•	•/•
Synchro Edit	•	•						1		1	1
High Speed Shutter Sec.	1,250, 1/500, 1/1000	1/50, 1/120, 1/250, 1/500	1/250, 1/500, 1/1000	1/500, 1/1000	1/500, 1/1000	1/50, 1/20, 1/250, 1/500	1/500, 1/1000	Vso bis Moooo	1/50, 1/120, 1/1000	150, 1120, 1250, 11000	Vso, Vrzo, Vzso, Vrood
Intervall-Aufnahme						1	1		,	-	anner fanner
Record Review/Edit Search	-/-	•/•	0/0	-/-	. 0/0	0/0	0/0	•/•	0/0	0/0	0/0
Elektronisches Zählwerk		(	(6)	•		6.)	•	• (Std./Min./Sec.)	• (Std./Min./Sec.) <sup>6</sup> )	• (Std./Min./Sec.)	• (Std./Min./Sec.)
Index-Markierung			•	1		1	-1		1	-	1.
Memory-Funktion								•	1		
Direkt-Wiedergabe über TV-Gerät	(AV, HF über Modu- lator bzw. Netzteil) ')	- (AV, HF über Modulator)¹)	Modulator)¹)	(AV, HF über Modu- lator bzw. Netzteil)	(AV, HF über Modulator)	(AV, HF über Modulator)	(AV, HF über Modulator)	• (AV, HF über Modulator) ¹)	(AV, HF über Modulator)	(AV, HF über Modulator)	(AV, HF über Modulator)
Cassetten-Wiedergabe über entspr. Heimrecorder	(2.0	über CassAdapter?)	über CassAdapter?)		über CassAdapter	über CassAdapter	über CassAdapter	(2.0			
Recorder-Funktionen											
Start/Stop/Pause bzw. Standbild	0/0/0	0/0/0	0/0/0	0/0/0	0/0/0	0/0/0	0/0/0	•/•/• perfect still 4)	0/0/0	0/0/0	0/0/0
Vor- und Rücklauf/Bildsuchlauf	0/0	0/0	•/•	•/•	0/0	0/0	•/•	•/•	•/•	•/•	•/•
Eingebautes Mikrofon		• Stereo	• Stereo		• Stereo	• 2 Wege		mit Low Cut-Filter			
HiFi-Tonaufnahme über Stereo-Mikrofon	t					1	,			ï	1
Nachvertonungsmöglichkeit		• auf Längsspur 3)	• auf Längsspur ³)		• auf Längsspur³)	-		-	-	1	-
niusso									200		
AV-Ausgang		6.0						(			
Fernbedienung für Aufnahme/Pause		Claren	Clayer		Clares						
Commission of commission Mileselan		00100	00000		00000						
VITC-Generator TCA 1											
Kopfhörer		• (Stereo)	• (Stereo)	-		-		• (Stereo)			
nes Netzteil (Lieferumfang) V~,		100-240, 50/60	100-240,50/60	100-240, 50/60	100-240, 50/60	100-240, 50/60	100-240, 50/60	100-240,50/60	110-240, 50/60	110-240, 50/60	100-240, 50/60
	_	1,4	1,2	2	1,1	1,2	1,1	1,8	1,0	1,0	1,4
*		10,2	8,5	7,3	8,5	8,4	7,2	6'9	4,9	5,2	6'9
Gewicht ca. (ohne Accu) kg	2,7	1,5	1,0	2,3	1,4	62'0	1,2	1,2	0,7	8'0	1,2
Abmessungen ca. Regis - Höhe - Tiefe haw I finds	rm 197~293~417	13 2 14 30 4	108-120-312	19,00 3,30 8	19 5.15 0.08 3	05-123-146	13-14-33 6	103,128,228	10 9 - 10 4 - 14 9	104-107-174	7100-18-0-01
	14,7 X 44,0 X 41,7	13,2 X 14 X 30,0	10,0×12,7×31,4	12 x 2 2,3 x 37,0	12,3×13,7×20,3	C,41X5,51XC,7	13×14×33,3	10,5×13,0×33,0	10,6×10,4×10,8	0'/1×/'01×0'01	12,2×15,3×31,7

### VS 4-8 Video-Reporter

### **Zubehör**

Der Video-Recorder mit eingebautem LCD-Kleinstfernsehgerät im sensationellen Taschenformat. Maximale Leistungsfähigkeit bei minimalen Abmessungen im 8-mm-System. Brillantes Bild durch den superflachen 10-cm-LCD-Bildschirm. Das Recorderteil bietet die Möglichkeit, das laufende TV-Programm über Teleskop-Antenne aufzunehmen und 8-mm-Video-Cassetten abzuspielen oder zu bearbeiten. Mit seinem geringen Gewicht ist der VS 4–8 der ideale Begleiter für Beruf, Reise und Freizeit. Nirgendwo müssen Sie auf Ihr Video- und Fernsehvergnügen verzichten.

TASCHENFORMAT IDEAL FÜR UNTERWEGS



- \* 4 Zoll (ca. 10 cm) LCD-TV und 8 mm-Video-Recorder.
- VS 4-8 LCD-Matrix mit 112 000 Pixels.
- Uhrzeit-Aufnahme innerhalb 24 Stunden, nachträgliche Eingabe der Abschaltzeit.
- Accu-Betrieb möglich.
- · Standard-Zubehör:
- AC Adapter NA 8 Battery Pack BP 8-2 AV Cable VK 4
- · Gewicht: ca. 1,3 kg (ohne Batterie und Cassette).



### SC 180

für Camera-Recorder S-VS 180 oder VS 170.

### **CB 1000**

für alle VHS-C- und 8 mm-Camcorder.

### SC 2000

für alle VHS-C- und 8 mm-Camcorder laußer S-VS-C 75, VS-C 55, VS 8300, VS 83201.

Kompakter Koffer für VS 8300 oder VS 8320 oder VS-C 55.



SC 180 CB 1000



SC 2000 **CB 100** 









TCA 1 (ohne Abb.) Aufsteckbarer VITC-Generator (Vertical-Intervall Time-Code) für S-VS-C 75.

CCA 80 (ohne Abb.) Zum Einsatz von VHS-C-Cassetten in VHS-Heim-Recordern. Auch für S-VHS-C-Cassetten. Automatisches Ein- und Ausfädeln (Batteriebetrieb).

Video-Recorder		VS 680 VPT	VS 660 VPT	VS 650 VPT	VS 640 VPT
Electronic	System	S-VHS/VHS	VHS	VHS	VHS
	PAL-/Secam Ost-Farbempfang	0/0	0/0	0/0	0/0
	Frequenz-Synthesizer-Abstimmung	120 Kanäle	120 Kanäle	120 Kanäle	120 Kanāle
	Kanalsuchlauf/Direkte Kanalwahl	0/0	0/0	0/0	0/0
	Programm-Speicherplätze	49+AV+HiFi+SAT	49+AV+HiFi+SAT	49+AV+C.AV	49+AV+SAT
	Programm-Dialog-Computer	•	•	•	•
	Digitale Schaltuhr	•	•		•
	Speicher für automatische Aufzeichnung	8 Aufnahmen in 365 Tagen	8 Aufnahmen in 365 Tagen	8 Aufnahmen in 365 Tagen	8 Aufnahmen in 365 Tagen
	Everyday/Everyweek	•	•	•	•
	OTR (One Touch Recording) bis 300 Minuten	•	•		•
	VPS eingebaut/VPS-Scanning	•			
	Kabel-Tuner/8 MHz-Raster-Hyperband	0/0	0/0	0/0	0/0
	Tele-Videotext/TOP	0/0	0/0	0/0	0/0
	Tele-Videotext-Aufzeichnung in Farbe	•	-	-	
	Maximale Spielzeit mit E-240 Std	8	8	8	8
	Elektronisches Zahlenschloß	•	•	•	•
	Wiedergabe-Kanal einstellbar	•		•	
	Farb-Testbild	•	•		
	Multifunktions-Display		•		
Sonderfunktionen	APF (Automatischer Programm Finder)			•	•
sonderronknohen	ATTS (Automatischer Programm Pinder)				
	Index-Markierung	•			•
	Edit Search (Kurzrückschau)	•	-	-	-
		•		•	•
	Manuelle Spielzeiteingabe	•			_
	Rückspulautomatik bei Aufnahme u. Wiedergabe  Dauerlauf bei Aufnahme und Wiedergabe		-	•	•
		•	•	•	•
	V-Impuls-Ein-/Austastung		•	•	•
Di ta I. Bill I	Auf Long-Play-Betrieb umschaltbar		•	•	•
Digitaler Bildspeicher	PIP (Bild im Bild)  Multi Still/Multi Channel		-	- 2)	
		•	-		-
	Painting/Mosaik	•	-	-	-
	Zoom/Stroboskop	•	-	-	-
21.1	Memo/Demo	0	-	-	-
Bild	Zeitlupe/variable Zeitlupe/Multispeed	0/-/0	0/-/03)	0/-/03)	0/-/0
	Standbild/Standbildfortschaltung	• (perfect still)	• (perfect still)	• (perfect stil)	• (perfect still)
	Bildsuchlauf vor-/rückwärts	5fach und 7fach	5fach und 7fach	5fach und 8fach	5fach und 7fach
	Zeit- Ziellauf (Goto)	•	•	•	•
	Assemble-Schnitt/Insert-Schnitt	0/0	0/-	0/0	•/-
	HQ-SuperVision	•	•	•	• 1)
Ton	Nachvertonung/Multi Audio System	0/0	-	0/0	-
	HiFi-FM-Schrägspur-Tonaufzeichnung	•	•	-	
	Manuelle Aussteuerung	•	•	bei C.AV-Aufnahme.	-
	Obertragungsbereich normal/HiFi Hz	40-11000/20-20000	40-10000/20-20000	40-10000/-	40-10000/-
	Stereo/Zweiton-Aufnahme uWiedergabe	•	•	0 -	
Infrarot-Fernbedienung	Тур	RP 80 LCD	RP 75 LCD	RP 75 LCD	RP 75 LCD
	Remote Programming/LC-Display	0/0	0/0	0/0	0/0
	Text-Programming/VPT	0/0	0/0	0/0	0/0
	Schriftgenerator (Schrift+Grafik)	•		-	-
Anschlüsse	Antennen-Ein-/Ausgang (Koaxial, 75Ω)	•	•	•	•
	Grundig Satellite-Receiver	•	•	•	•
	Euro-AV	2x	2×	•	•
	Line-in/Line-out (Cinch)	0/0	0/0	Line in frontal (+ Video)/-	+
	Synchro Edit	•	-	•	- 1
	Mikrofon/Kopfhörer	(stereo)/ (regelbar)		●/● (regelbar)	-
Netzteil	Netzausfall-Überbrückung ca.	1/2 Jahr	1/2 Jahr	1/2 Jahr	1/2 Jahr
	Netzspannung V~, 50/60 Hz	180-240 ± 10 %	180-240 ± 10 %	180-240 ± 10 %	180-240 ± 10 %
	Leistungsaufnahme max. ca. Watt	37	25	25	22
Gewicht ca.	kg	8,4	5,7	6,0	5,5

<sup>\*</sup> zus. Funktionen: Rückwärts-Wiedergabe und Zeitraffer (2foch-Wiedergabe)

1) zusätzlich digitale Video-Rauschunterdrückung

3) zus. Reverse Play, Standbildfortschaltung rückwärts

5) Cinch-Buchsen für Video-Ein- und Ausgang

VEP = digitaler Video Effekt Prozessor
 Mit eingebautem 4-Zoll LCD-Monitor-TV mit 112000 Bildpunkten (Pixels) für brillante Farbbilder
 Mit externem Netzteil NA 8 (Zubehör). Bei Accu-Betrieb maximale Spielzeit ca. 2 Stunden

## DATENTABELLE VIDEO-RECORDER

VS 720 VPT*)	VS 710 VPS*)	VS 700 VPS	VS 810 VPT*)	VS 4-84)
VHS	VHS	VHS	VHS	VHS
				0/-
				0/-
				1xUHF,1xVHF
				•
				1 Aufnahme in 24 Stunden
				-
				•
				-
				-
	-	-		-
-	-	-		-
4	4	4	4	3
				_
		-		-
	-			im LCD-Monitor
				an eco-monitor
		-		
		-		
-		-	-	-
				-
•	•	•	V7.1	-
-	-	-		-
-	-	-	•	-
-	-	-	-	•
-	-		-	
0 -		-	-	
-	-	-		-
-	-	-	-	-102
-	-	-	-	-
	0/0/0	-		-
(perfect still)	• (perfect still)	•	• (perfect still)	•
5fach und 7fach	5fach und 7fach	5fach und 7fach	5fach und 7fach	9fach/7fach
•	•	•	•	-
0/-	0/-	0/-	0/-	0/-
•	•	•	•	
-	-			-
-				FM-Standard
-			-	
40-10000/-	40-10000/-	40-10000/-	40-10000/-	30-14000/-
-				
RP 75 LCD	RP 60 LCD	RP 60 LCD	RP 75 LCD	
	and the second live and th			-
0/0		-	0/0	-
-	-	-	-	-
		•	•	-
-	-		-	2 10 000 000 000
			•	-5)
-	-		-	0/0
				-
-				
-	-	- 16.1.1	16.1.1	-
- 1/2 Jahr	- 1/2 Johr	- 1/2 Jahr	1/2 Johr	-
- 1/2 Jahr 180-240 ± 10 %	180-240 ± 10 %	180-240 ± 10 %	180-240 ± 10 %	- 100-240 °)
- 1/2 Jahr				- 100-240°) 20 1,3 (ohne Accu)
	VHS    0   0   120 Konale   0   0   49 + AV   0   120 Konale   49 + AV   0   120 Konale   120 Ko	VHS       VHS         ●/●       120 Kanāle         120 Kanāle       120 Kanāle         ●/●       49 + AV         ●       49 + AV         ●       4 Aufnahmen in 365 Tagen         ●/●       -         ●/●       -         ●/●       -         ●/●       -         ●/●       -         ●/●       -         ●/●       -         ●/●       -         ●/●       -         -       -	VHS         VHS         VHS         VHS         VHS         ✓/e         0/e         0/e <td>VHS         VHS         VHS         VHS         VHS         0 €</td>	VHS         VHS         VHS         VHS         VHS         0 €

# REVUE '91

GRUNDIG

In Ihrem Fachgeschäft – In Ihrer Fachabteilung

Grundig Vertriebs GmbH, 8510 Fürth/Bay. · Printed in Western Germany · Copyright by Grundig Technische Angaben ohne Gewähr · Liefermöglichkeiten vorbehalten · GNA 5838/790170/96/L6/S3



Diese Preisliste ersetzt und annulliert alle bisherigen Preislisten. Preis- und Modelländerungen vorbehalten.

Nur die in dieser Preisliste aufgeführten Geräte sind in der Schweiz erhältlich.

### 28. August 1991

				3	
			Gehäusefarben	Bild- schirm	Katalog- Preis Fr.
Portables		P 37-040/1	schwarz	37 cm	555
PAL-Mono		P 37–540 TXT	alpingrau	37 cm	665
		P 40-540 TXT	dk. metallic	40 cm	775
		P 45–540 TXT	dk. metallic	45 cm	995
		P 50–540 TXT	dk. metallic	50 cm	1110
PAL-Stereo		P 50–550 TXT	dk. metallic	50 cm	1220
PAL-Secam Mono		P 45-545 P/S S Euro	dk. metallic	45 cm	995
PAL-Secam Stereo		P 50-555 P/S S Euro	dk. metallic	50 cm	1110
Multi-System		P 25-449/12	schwarz	25 cm	995
		P 37–449	schwarz	37 cm	775
Tischgeräte Mono		T 51-540 TXT	schwarz	51 cm	885
PAL		T 55-540 TXT	schwarz, weiss	55 cm	1110
		T 63-430	schwarz	63 cm	1665
		T 70-540 TXT	schwarz, weiss	70 cm	1775
Multi-System		T 55-449	schwarz	55 cm	1330
Tischgeräte Stereo		ST 55-450	schwarz	55 cm	1440
PAL		ST 63-576 TXT (mit Scheibe)	schwarz	63 cm	2445
		ST 63-660 TOP	schw., dk. met., titan, alpingr.	63 cm	2050
		ST 70-560 TXT PIP	schwarz	70 cm	2555
		ST 70-574 TOP/SAT	schwarz	70 cm	2775
		ST 70-660 TOP	schw., dk. met., titan, alpingr.	70 cm	2220
		M 70-681 IDTV TOP	anthrazit	70 cm	3330
Multi-System		M 70-569 Multi F	schwarz	70 cm	2220
		ST 82-575/9 TXT (mit Console 82-68)	schwarz	82 cm	4110
		ST 82-575/9 TXT PIP (mit Console 82-68)	schwarz	82 cm	4445
		ST 82-675/9 TOP	schwarz	82 cm	3665
		ST 82-675/9 TOP PIP	schwarz	82 cm	3995
Tischgeräte Monolith		M 55-575 TXT PAL	schwarz	55 cm	1885
Multi-System		M 55–585 Multi F	schwarz	55 cm	1885
		M 55-911 Porsche TOP (inkl. Console 911)		55 cm	3330
		M 63-575/9 TXT	schwarz	63 cm	2445
		M 70-100 IDTV TOP	schwarz	70 cm	4110
		M 70-580 IDTV TOP	schwarz	70 cm	3885
		M 70-590/9 TOP	schwarz	70 cm	3110
		M 70-595/9 TOP	schwarz	70 cm	3110
		M 70-690/9 TOP	schwarz	70 cm	2885
		M 70-691 IDTV TOP	anthrazit	70 cm	3775
			schwarz	82 cm	5220
		M 82-101 IDTV TOP	schwarz	82 cm	4775
		M 95-101 IDTV TOP	schwarz	95 cm	7775
		M 169-92 IDTV TOP	schwarz	92 cm	9445
		Cinema 117–100 IDTV TOP		117 cm	11100
TVR Geräte	SE	TVR 4510 TXT	schwarz	45 cm	2220
PAL		TVR 5510 TXT	schwarz	55 cm	2445
		TVC 7000	schwarz	70 cm	2220
PAL-Secam		TVR 4510 TXT P/S	schwarz	45 cm	2445
		TVR 5510 TXT P/S	schwarz	55 cm	2665
□ Neuheit		TVC 7000 P/S Euro	schwarz	70 cm	2220

Grundig (Suisse) SA

Grundig (Schweiz) AG Steinackerstrasse 28, 8302 Kloten ZH, Tel. 01-815 81 11, Telefax 813 49 31, Telex 825 515 Verkauf Geräte/Zubehör Tel. 01-815 81 81 Kundendienst/Ersatzteile Tel. 01-815 82 82 Succursale à: 9, Petite Corniche, 1095 Lutry, Tél. 021-39 10 26, Téléfax 021-39 10 72, Télex 455 739

## GRUNDIG

		nels of est war nel salt of both	Gehäusefarben		Katalog- Preis Fr.
HiFi-Tuner	П	T 101	schwarz		255
Till Tullor			schwarz		330
			schwarz		385
			schwarz		445
Digital Satelliten-Tuner			schwarz		1110
		ST 300	schwarz		1445.—
HiFi-Receiver		R 301	schwarz	55/30 W	555
HiFi-Verstärker		V 101	schwarz	50/22 W	310
		V 301	schwarz	55/30 W	385
			schwarz	85/55 W	495
			schwarz	80/60 W	555
HiFi-Plattenspieler		PS Prisma	schwarz		275
			schwarz		220
			schwarz		445
Compact-Disc		CDP 60	dunkelgrau		275
			schwarz		330
	_		schwarz		395
			schwarz		275
		(A) 5 No. 10 No.	schwarz		498
		production of the second of th	schwarz		555
			schwarz		555
HiFi-Cassettendeck		CCF 101	schwarz		385
			schwarz		445
		PROPERTY AND ADDRESS OF THE PROPERTY A	schwarz		385
			schwarz		720
HiFi-Boxen		Box LB 150	schwarz	150/100 W	220.–
		AND THE PROPERTY OF THE PROPER	schwarz	65/ 40 W	145
			schwarz	90/ 60 W	220
		A CONTRACTOR OF THE CONTRACTOR	schwarz	150/100 W	530
Stereo-Anlagen		CC 660 inkl. CD 660 und Boxen	schwarz		885.–
HiFi-Anlagen		HiFi Anlage 101 schwarz			
7000		V 101, T 101, CD 101, CCF 101		dot any operate	1330.—
		HiFi Anlage 301 schwarz			
		V 301, T 301, CD 301, CFF 301		2 x Box 4600	1775
		HiFi Anlage 303 RDS schwarz			
		V 303, T 303, CD 303, CF 303		2 x Box LB 150	2110
		HiFi Anlage 303 G RDS schwarz		SOUS TO LIVE SHEW TO SE	
		V 303, T 303, CD 303, CF 303		2 x Box 8500	2555
		HiFi Anlage Midi 5200 schwarz			
		V 5200, T 5200, CD 5200, CCF 5300, F	S Prisma	2 x Box 4600	2220

☐ Neuheit

Grundig (Schweiz) AG Steinackerstrasse 28, 8302 Kloten ZH, Tel. 01-815 81 11, Telefax 813 49 31, Telex 825 515 Verkauf Geräte/Zubehör Tel. 01-815 81 81 Kundendienst/Ersatzteile Tel. 01-815 82 82 Succursale à: 9, Petite Corniche, 1095 Lutry, Tél. 021-39 10 26, Téléfax 021-39 10 72, Télex 455 739

## GRUNDIG

			Gehäusefarben	System	Katalog- Preis Fr.
Video PAL		VS 900 VPS	anthrazit	VHS	775
		VS 910 VPS	anthrazit	VHS	995
		VS 920 VPT-TXT	anthrazit	VHS	1110
		VS 810 VPT-TXT	schwarz	VHS	1330
		VS 940 HiFi VPT-TXT	anthrazit	VHS	1555
	*	VS 650 VPT-TXT	schwarz	VHS	1775
		VS 790 VPT SAT	schwarz	VHS	1885
		VS 960 HiFi VPT Archiv	schwarz	VHS	1885
		VS 680 HiFi VPT-TXT Keine Nachrüstmöglichkeit PAL-Secam Empfar	schwarz	S-VHS	3885
Video PAL-Secam		Mehrpreis für Nachrüstung PAL	-Secam Empfang		225
Camcorder VHS-C		VS-C35	(Netzteil, Akku,	AV-Kahel	SYSNE YEAR
			Schulterriemen)	March Control of the	1665
		VS-C46	(Netzteil, Akku,		
			Schulterriemen,		
			Adapter, Video-		1998
		SVS-C75	(Netzteil, Akku,		
			S-VHS-Kabel, (		
			Adapter, Schulte		2885
Camcorder 8 mm		VS 8150		-Akku, Modulator	
			HF, Cassette, S		
			Fernbedienung		1665
		VS 8250		-Akku, Modulator	
			HF, Cassette, S		
			Fernbedienung)		1885
		LC 145 E		-Akku, Modulator	
			HF, Cassette, F		2220
		LC 175 HE Hi 8mm		-Akku, Modulator	
			HF, Cassette, F	the contract of the contract o	
			AV + S-Kabel, S	Schulterriemen)	2998.–
Fernseh-Zubehör		2-15	Video 7b-b	1000m at	
Teletext-Decode	* VT 4105	Barpreis Fr.	Video-Zubehö		Barpreis Fr.
		100		00 zu VS-C Camcorder + 8 mm	120
Teletext-Decode	1 V 1 5035 1	OP 150	Tasche CB 10	000 zu VS-C Camcorder + 8 mm	110

Fernseh-Zubehör	Barpreis Fr.
Teletext-Decoder VT 4105	100
Teletext-Decoder VT 5035 TOP	150
TP Easy	49
Drehfuss 5, schwarz	98
Drehfuss 7, braun, schwarz	120
Fussgestell 8, anthrazit (zu TVR 5500/04/05)	128
Fussgestell 9, anthrazit (zu TVC 7000)	128
Video Consolette 4, braun, inkl. Fuss 1	348
Video Consolette 6, dk. met., inkl. Fuss 1	348
TV-Mobil 63, schwarz	398
TV-Mobil 79, schwarz	448
☐ TV-Mobil 169, schwarz	998
☐ Console 82–68	398
□ Console 95–81	398
Console 911 Porsche	198
Rack CS 300	198
S-VHS-1, Super VHS-Nachrüstsatz	150
Super VHS-Nachrüstsatz zu M 70-100 HDQ	548
Euro AV-Verteiler EV02	158
Video/HiFi-Adapterkabel 4850	25

Video-Zubehör	Barpreis Fr.
Tasche CB 100 zu VS-C Camcorder + 8 mm	120
Tasche CB 1000 zu VS-C Camcorder + 8 mm	110
Systemkoffer SC 2000 zu VS-C + 8 mm	198
Akku BP 8-2 zu 8 mm	150
Akku BP 70 zu VSC 55/75/46/35	100
1-StdAkku BP 80 zu VSC 45/70/85	118
Akku BP 123 zu VS 170/180	90
CCA 80, VHS-C Cassetten-Adapter	98
Modulator M45 zu SVS-C 75 / VS-C 55/35/46	128
SEK-2 (Synchro-Edit-Kabel)	15
Satelliten-Empfangs-Anlagen	
Ecostar Futura 60 (Stereo)	998
Superfocus Futura 55 (Stereo)	1498
Multipositioner Set 55	2998
Multipositioner Set 90	3298
Satelliten TV-Receiver	
Satellit TV-Receiver STR 12	798
Satellit TV-Receiver STR 300 AP	1298
Antennen-Positioner AP 201	698

Grundig (Suisse) SA

☐ Neuheit

Grundig (Schweiz) AG Steinackerstrasse 28, 8302 Kloten ZH, Tel. 01-815 81 11, Telefax 813 49 31, Telex 825 515 Verkauf Geräte/Zubehör Tel. 01-815 81 81 Kundendienst/Ersatzteile Tel. 01-815 82 82 Succursale à: 9, Petite Corniche, 1095 Lutry, Tél. 021-39 10 26, Téléfax 021-39 10 72, Télex 455 739

## GRUNDIG

		Gehäusefarben	Barpreis Fr.
Weckradios	ESC 30	braun	98
	Sono-Clock 37	schwarz	68.—
	Sono-Clock 39	beige	58
	Sono-Clock 170	schwarz-met.	68.—
	Sono-Clock 380	beige, weiss	98
	Sono-Clock 465	schwarzgrau-met.	178.–
Reisesuper	City-Boy 20	schwarz-met.	39.–
	Boy 40	kranich	29
	Boy 45	schwarz, bibergrau	24
	Boy Challenge	violett	29
	Solo-Boy 45 L	weiss	24
	□ Boy 77	schwarz	48
	Prima-Boy 70 L	terragrau	68
	Prima-Boy 70 K	terragrau	68
	Musik-Boy 170	terragrau-met.	98.–
	Concert-Boy 230	terragrau-met.	148.—
	☐ Yacht-Boy 204	schwarz	98
	☐ Yacht-Boy 206	schwarzgrau	128
	☐ Yacht-Boy 222	schwarzgrau	168.–
	Yacht-Boy 230	schwarzgrau	248
	Satellit 500	schwarzgrau-met.	698
	Satellit 650	schwarzgrau met.	1298.–
Radio-Recorder	☐ RR 256	graphit-met.	78
	□ RR 366	schwarzgrau-met.	98
	□ RR 370 L	titan-met.	138
	RR 465	schwarzgrau	168
	RCR 560	braun	178
	☐ RR 1120 L	schwarzgrau-met.	158
	☐ RR 1300	titan-met.	178
	□ RR 1450	schwarzgrau-met.	198.—
	□ RR 1800	titan-met.	248
	RR 1900 CD	schwarz	298
	Party-Center 2250	schwarz-met.	198
	Party-Center 2600 AB	schwarzgrau-met.	298
	Cosmopolit	schwarz	198.–
Cassettengeräte	CR 105	schwarzgrau-met	68
	CR 110 Stereo	schwarzgrau-met.	78
	☐ Beat Boy 36	schwarz	38
	Beat Boy 56	schwarzgrau-met.	58
	Beat Boy 175	schwarzgrau-met-	68
	Beat Boy 190	schwarz	98
	Beat Boy 245	schwarzgrau	68
	Deal Duy 243		
	Beat Boy 280	schwarzgrau met.	148

**GRUNDIG-AUTORADIOS** werden durch die Firma Autronic AG, 8600 Dübendorf (Tel. 01-821 20 22) vertrieben.

□ Neuheit

Grundig (Suisse) SA